

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 104 (1986)
Heft: 65

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 67.-, halb. Fr. 40.-, Ausland Fr. 85.- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 64 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 67.-, un semestre fr. 40.-, étranger fr. 85.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 64 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 65 - 1061

Bern, Mittwoch, 19. März 1986
 Bern, mercredi, 19 mars 1986

104. Jahrgang
 104e année

No 65 - 19. 3. 1986

Ausfall des Schweizerischen Handelsamtsblattes während der Osterfeiertage 1986

Das Schweizerische Handelsamtsblatt fällt an den nächstehenden Tagen aus:

28. März (Karfreitag), 29. März (Samstag) und 31. März (Ostermontag) 1986.

Suppression de la Feuille officielle suisse du commerce durant les fêtes de Pâques 1986

La Feuille officielle suisse du commerce sera supprimée les jours suivants:

28 mars (vendredi saint), 29 mars (samedi) et 31 mars (lundi de Pâques) 1986.

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Ernennung eines Delegierten für Handelsverträge im Bundesamt für Ausenwirtschaft - Nomination d'un délégué aux accords commerciaux à l'Office fédéral des affaires économiques extérieures.

Einführung der Teilnehmerwahl und Herabsetzung der Gesprächs-taxen im Telefonverkehr mit den Kapverdischen Inseln - Introduction de la sélection automatique et réduction des taxes de conversation dans la correspondance téléphonique avec les îles du Cap-Vert.

Submission de travaux de construction.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkureröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung

allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle. Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu, ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchu de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Dichiarazioni di fallimento

(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'ufficio entro lo stesso termine.

Codetitori, fideiussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Kt. Zürich

(1300)

Gemeinschuldner:

1. Oberholzer Urs, geb. 30. Oktober 1959, von Zürich, Eichelackerstrasse 31, 8106 Adlikon.
2. Oberholzer Edith, geb. 21. Dezember 1952, Ehefrau von Ziff. 1, von und daselbst.

Datum der Konkureröffnung: 10. Februar 1986.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 8. April 1986.

8049 Zürich, den 14. März 1986 Konkursamt Hängg-Zürich:
 M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(1302)

Vorläufige Konkursanzeige

Gemeinschuldnerin: AK Trade- und Verwaltungs AG, mit Sitz in Wallisellen, Bahnhofstrasse 18, 8304 Wallisellen.

Datum der Konkureröffnung: 5. März 1986.

Die Anzeige betreffend der Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

8304 Wallisellen, den 13. März 1986 Konkursamt Wallisellen

Kt. Bern

(1283)

Gemeinschuldner: Arrocho Jorge, geb. 22. September 1944, von Lengnau, Obergasse 21, 2502 Biel.

Datum der Konkureröffnung: 25. Februar 1986.

Summarisches Verfahren, gemäss Art. 171-SchKG.

Eingabefrist: bis 8. April 1986.

2500 Biel, den 12. März 1986 Konkursamt Biel:
 Bregnard

Kt. Bern

(1321)

Gemeinschuldner: Zahnd Beat, geb. 1961, von Rüschegg, wohnhaft gewesen in Herzogenbuchsee, nun Moosseedorf, Unterweg 15.

Datum der Konkureröffnung: 13. Februar 1986.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Es ergeht hiermit die Aufforderung:

1. An die Gläubiger des Gemeinschuldners und alle Personen, welche auf in ihren Händen befindliche Vermögensstücke Anspruch erheben, innert der Eingabefrist von 20 Tagen, d. h. bis 10. April 1986, ihre Forderungen oder Ansprüche unter Beilage der Beweismittel dem unterzeichneten Konkursamt anzumelden. Sämtliche Forderungen sind Wert 13. Februar 1986 zu berechnen.
2. An die Schuldner des Gemeinschuldners, sich innerhalb der Eingabefrist - bei Straffolge im Unterlassungsfalle - als solche anzumelden.
3. An alle diejenigen, welche Sachen des Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen besitzen, dieselben ohne Nachteil für ihr Vorzugsrecht innerhalb der Eingabefrist - bei Straffolge im Unterlassungsfalle - dem unterzeichneten Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt das Vorzugsrecht.

Das Konkursamt erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden beweglichen Sachen einzeln oder gesamthaft zu versteigern oder freihändig zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innerhalb der Eingabefrist dagegen Einsprache erhebt.

Die Gläubiger werden aufgefordert, innerhalb derselben Frist schriftliche Angebote auf Erwerb der Beweglichkeiten einzureichen.

4705 Wangen an der Aare, den 17. März 1986
 Konkursamt Wangen an der Aare

Kt. Solothurn

(1320)

Gemeinschuldnerin: Buratex AG, Amselstrasse 1, Gerlafingen.

Datum der Konkureröffnung: 13. Februar 1986.

Summarisches Verfahren im Sinne von Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis und mit 10. April 1986 (die Forderungen sind Wert 13. Februar 1986 aufzurechnen).

Sämtliche Aktiven der Gemeinschuldnerin befinden sich in gemieteten Räumen. Eine vorzeitige Verwertung im Sinne von Art. 243 Abs. 2 SchKG ist deshalb angebracht. Sollte die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis am 31. März 1986 nicht schriftlich Einsprache erheben, so werden die Aktiven vorzeitig verwertet. Die Gläubiger sowie auch Drittpersonen können bis zum 5. April 1986 schriftliche Kaufangebote einreichen.

4500 Solothurn, den 14. März 1986 Konkursamt Kriegstetten

Kt. Basel-Stadt (1304)
 Gemeinschuldnerin: JCB-Generalunternehmung AG in Liq., Ausführung von Bauten im Hoch- und Tiefbau als Generalunternehmung usw., Firma zurzeit ohne Domizil (früher Missionsstrasse 65, Basel).
 Datum der Konkurseröffnung: 18. Dezember 1985.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist: bis 18. April 1986.
 4001 Basel, den 19. März 1986

Konkursamt Basel-Stadt

Ct. de Neuchâtel (1282)
 Failli: Monnard Paul, Honda Automobiles, né en 1938, domicilié anciennement rue de la Serre 110, à 2300 La Chaux-de-Fonds, actuellement rue Fritz-Courvoisier 58a, au dit lieu.
 Date de l'ouverture de la faillite: 3 mars 1986.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP: ordonnance du 13 mars 1986.
 Délai pour les productions: 8 avril 1986 inclusivement.
 2301 La Chaux-de-Fonds, le 19 mars 1986
 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
 Le préposé: J.-P. Gailloud

Ct. Ticino (1309)
 Fallita: Egronda Holding S.A., Lugano.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 4 marzo 1986 e 14 marzo 1986 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.
 La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 2500.- a garanzia delle spese.
 Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
 6900 Lugano, il 14 marzo 1986

Ufficio esecuzione e fallimenti
 Circondario 1, Lugano
 Fto.: F. Poncioni, uff.

Kt. Basel-Stadt (1303)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Der Nachlass der am 19. September 1985 verstorbenen Diesmeier Eveline, geb. 29. Oktober 1940, von Basel, wohnhaft gewesen Altkircherstrasse 30, Basel, Inhaberin der Einzelfirma «Tipswitool Evelyn Diesmeier», Fabrikation von und Handel mit Werkzeugen usw., Altkircherstrasse 30, Basel, Werkstatt in Portalban FR, wird auf dem Konkursweg liquidiert.
 Die Verstorbene war Eigentümerin folgender Grundstücke:
 Grundbuch Basel-Stadt; Sektion II
 Altkircherstrasse 30, Basel, Wohnhaus.
 Stockwerkeigentums-Parzelle 1618-2, 48/1000 Miteigentum, 3-Zimmer-Wohnung im Erdgeschoss.
 Stockwerkeigentums-Parzelle 1618-4, 34/1000 Miteigentum, 2-Zimmer-Wohnung im 1. Obergeschoss.
 Stockwerkeigentums-Parzelle 1618-19, 4/1000 Miteigentum, Basteiraum im 1. Untergeschoss.
 Parzelle 1618-20-13 = 4/79 Anteil an Einstellhalle, Einstellplatz Nr. 13.
 Parzelle 1618-20-14 = 4/79 Anteil an Einstellhalle, Einstellplatz Nr. 14.
 Grundbuch Portalban FR:
 Nr. 54, Plan 1, haltend 4543 m², Wohnhaus mit Werkstätten, La Mollie, Portalban FR.
 Nr. 40, Plan 1, haltend 890 m², Ferienhaus, Le Verdet, Portalban FR.
 Nr. 39 Plan 1, haltend 2037 m², Wiese, Le Verdet, Portalban FR.
 Datum der Konkurseröffnung: 16. Januar 1986.
 Ordentliches Konkursverfahren.
 Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 4. April 1986, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 1 (Parterre).
 Eingabefrist: bis 29. März 1986.
 Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und bis zum 18. April 1986, mittags 11 Uhr, nicht schriftliche Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Mobilien ermächtigen.
 4001 Basel, den 19. März 1986

Konkursamt Basel-Stadt

Ct. du Jura (1301)
 Faillie: Evolia S.A., avec siège social à Delémont.
 Date de l'ouverture de la faillite: 27 février 1986.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 7 avril 1986.
 2800 Delémont, le 19 mars 1986
 Office des faillites, Delémont
 Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Kt. Zürich (1284)
 Über die Udo Brauer AG, mit Sitz in Niederhasli, Dorfstrasse 13, 8155 Niederhasli, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 5. Februar 1986 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. März 1986 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 1. April 1986 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8172 Niederglatt, den 12. März 1986
 Konkursamt Niederglatt
 Kaiserstuhlstrasse 26, 8172 Niederglatt

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.
 L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Basel-Landschaft (1329)
 Gemeinschuldnerin: Wohnidee André Schudel AG, Prattelerstrasse 25, 4132 Muttenz.
 Datum der Konkurseröffnung: 17. Februar 1986.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 9. April 1986.
 4144 Arlesheim, den 17. März 1986

Konkursamt Arlesheim

Kt. Bern (1286)
 Gemeinschuldner: Hännli Eric Ernest, geb. 19. Dezember 1938, von Köniz BE, im Täl 17, 3052 Zollikofen.
 Datum der Eröffnung: 28. Januar 1986.
 Depositionsfrist: 29. März 1986.
 Das Konkursverfahren wird mangels Aktiven eingestellt, falls nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 2000.- leistet. Die Forderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
 3000 Bern, den 12. März 1986
 Konkursamt Bern

Kt. Zürich (1287)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über Schneider Romeo, geb. 7. Oktober 1956, von Dietikon und Baltenswil TG, Monteur, Brunastrasse 177, 8951 Fahrweid/Weiningen, Inhaber der Einzelfirma SMT Montage Team, Romeo Schneider, Weiningen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Hegg-Zürich, Wieslergasse 10, 8049 Zürich, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. März 1986 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
 b. beim Konkursamt: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.
 der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8049 Zürich, den 10. März 1986
 Konkursamt Hegg-Zürich:
 W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Ct. Ticino (1305)
 Fall n. 7/1986
 Fallito: Accalini Armano, Lugano, titolare della ditta individuale «La Polittuto Impresa di pulizia», Lugano.
 Data di apertura del fallimento: 22 gennaio 1986 decreto della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.
 Procedura sommaria: con decreto di data 11 marzo 1986 la pretura del Distretto di Lugano ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria ai sensi dell'art. 231 LEF.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 8 aprile 1986.
 I creditori potranno chiedere la liquidazione del fallimento con la procedura ordinaria anticipando fr. 2500.- a copertura delle relative spese.
 6900 Lugano, il 13 marzo 1986
 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Circondario 1, Lugano
 Fto.: F. Poncioni, uff.

Kt. Bern (1285)
 Gemeinschuldnerin: CCD A.G. (Handel mit Diamantprodukten, Import und Export), Wasserstrasse 28, Biel.
 Konkurseröffnung: 28. Januar 1986 (Art. 171 SchKG).
 Datum der Einstellung: 11. März 1986.
 Durch Verfügung des Konkursrichters Biel wird das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. März 1986 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von Fr. 2000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Vorschüsse bleibt vorbehalten.
 2500 Biel, den 19. März 1986
 Konkursamt Biel:
 Bregnard

Kt. Bern (1289)
 Im Konkurs über Kleiner AG, Garten- und Sportplatzbau, 3053 Münchenbuchsee, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Fraubrunnen, in 3512 Fraubrunnen, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung anhängig zu machen, ansonst er als anerkannt betrachtet wird.
 3007 Bern, den 19. März 1986
 Der a.o. Konkursverwalter:
 Kurt Stöckli, Fürsprecher
 Advokaturbüro Häusermann und Stöckli
 Monbijoustrasse 97, 3007 Bern

Ct. Ticino (1306)
 Fall n. 12/1986
 Fallita: H M Hydra Marine S.A., Grancia.
 Data di apertura del fallimento: 14 febbraio 1986.
 Procedura sommaria: con decreto di data 11 marzo 1986 la pretura del Distretto di Lugano ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria ai sensi dell'art. 231 LEF.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 8 aprile 1986.
 I creditori potranno chiedere la liquidazione del fallimento con la procedura ordinaria anticipando fr. 2500.- a garanzia delle relative spese.
 6900 Lugano, il 13 marzo 1986
 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Circondario 1, Lugano
 Fto.: F. Poncioni, uff.

Ct. Ticino (1308)
 Fallita: Nervi e Molteni, società in nome collettivo, Lugano.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 22 gennaio 1986 e 11 marzo 1986 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.
 La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 2000.- a garanzia delle spese.
 Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
 6900 Lugano, il 13 marzo 1986
 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Circondario 1, Lugano
 Fto.: F. Poncioni, uff.

Kt. Bern (1288)
 Neuaufgabe des Kollokationsplanes infolge nachträglicher Forderungseingaben
 Gemeinschuldnerin: Fredi Siegenthaler AG, Sägerei & Holzhandlung, Lüscherz.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis und mit 29. März 1986.
 3235 Erlach, den 13. März 1986
 Konkursamt Erlach

Ct. Ticino (1307)
 Fall n. 14/1986
 Fallita: Pescheria Carossino S.A., Grancia.
 Data di apertura del fallimento: 17 febbraio 1986 decreto della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.
 Procedura sommaria: con decreto di data 11 marzo 1986 la pretura del Distretto di Lugano ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria ai sensi dell'art. 231 LEF.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 8 aprile 1986.
 I creditori potranno chiedere la liquidazione del fallimento con la procedura ordinaria anticipando fr. 2500.- a copertura delle relative spese.
 6900 Lugano, il 14 marzo 1986
 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Circondario 1, Lugano
 Fto.: F. Poncioni, uff.

Ct. Ticino (1310)
 Fallita: Vilco SA, Gravesano.
 Data dei decreti di apertura e sospensione: 3 dicembre 1985 e 11 marzo 1986 della pretura del Distretto di Lugano.
 La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il 1° aprile 1986, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
 L'ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (RU 64 III 38).
 6901 Lugano, il 14 marzo 1986
 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Circondario 2, 6901 Lugano
 Per l'ufficio: N. Pagani, suppl. uff.

Kt. Schwyz (1322)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über Bühlmann Heinrich Kaspar, geb. 15. August 1921, von Luzern-Stadt, wohnhaft Vogelneustrasse 9, 8834 Schindellegi, Gemeinde Feusberg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. März 1986, durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter des Bezirkes Höfe, Rathaus, Roosstrasse 3, 8832 Wollerau, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Höfe schriftlich einzureichen:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.
 8832 Wollerau, den 17. März 1986
 Konkursamt Höfe:
 Paul Zangerl, Notar

Kt. Schwyz (1323) Verteilungsliste und Schlussrechnung**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über Aemsegger Edwin Josef, geb. 2. Juni 1956, von Hemberg, wohnhaft Deuberrainweg 5, 8807 Freienbach, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. März 1986, durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter des Bezirkes Höfe, Rathaus, Roosstrasse 3, 8832 Wollerau, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Höfe schriftlich einzureichen:

Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.

8832 Wollerau, den 17. März 1986

Konkursamt Höfe:
Paul Zangerl, Notar

Kt. Basel-Landschaft (1311) Kollokationsplan und Inventar**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über Elektro-Radio Television M. Madeux, in Füllinsdorf, Inhaber Marcel Madeux-Hiller, geb. 21. Februar 1939, Kaufmann, von Arlesheim, Birkenstrasse 6, 4402 Frenkendorf,

liegen der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Liestal und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal anzubringen, beides innert 10 Tagen von der öffentlichen Bekanntmachung an gerechnet.

4410 Liestal, den 14. März 1986

Konkursamt Liestal

Ct. de Vaud (1324) Faillie: Présence Diffusion SA, commerce d'objets de porcelaine, de cristal ou tout autre matériau semblable, ainsi que de parfums et aromates, route de Sicho 51, c/o Pierre Olsson, 1814 La Tour-de-Peilz.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition: 29 mars 1986, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1800 Vevey, le 17 mars 1986

Office des faillites de Vevey:
B. Stutzmann, préposé

Ct. du Valais (1312) Faillie: Succession répudiée Zimmermann Bernard, Sion.

Date du dépôt: 21 mars 1986.

Délai pour contester: 10 jours.

Les déclarations de grossistes émises par le failli sous le no 837 604 sont révoquées par la présente publication.

1950 Sion, le 14 mars 1986

Office des faillites de Sion:
R. Girard, préposé

Ct. de Genève (1280) Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Failli: Fernandez Valentin Garcia, 29 septembre 1950, Espagne, serrurier-soudeur, domicilié avenue de Crozet 58, à Châtelaine, associé dans la snc Fernandez Valentin et Myriam, exploitant un commerce de pneus, carrosserie, atelier de mécanique et commerce d'automobiles d'occasion, sis rue du Fort-Bareau 13, à Genève. (Réf. nos 1, 2 et 3)

1200 Genève, le 19 mars 1986

Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Ct. de Genève (1281) Modifications d'état de collocation et des revendications

Sont déposés à nouveau dès ce jour:

1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.

Il est imparté aux créanciers un délai de 10 jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.

Failli: Hi-Soft S.A., commerce, importation et exportation de produits finis ou semi-finis, notamment dans les domaines de l'électronique et de l'informatique, ainsi que tous logiciels et accessoires pour ordinateurs, ayant son siège route de Peney 57-67, à Satigny. (Réf. no 1)

1200 Genève, le 19 mars 1986

Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Kt. Zürich (1299) Provisorische Verteilungsliste

Im Konkurs der IBZ Finanz AG (früher Immobilien Bank AG), mit Sitz in Zürich, Bahnhofstrasse 102 (Verfahren im Sinne von Art. 36 Bankengesetz), liegt den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung die neunte (provisorische) Verteilungsliste in bezug auf Erlös aus der Verwertung von Zertifikaten des B+Z Mit-eigentums-Fonds, Zürich (zugunsten von Faustpfandgläubigern), zur Einsicht auf. Die Inhaber von Obligationen sowie Depositenheften und die übrigen Gläubiger 5. Klasse partizipieren nicht an dieser Verteilung.

Allfällige Beschwerden sind innert zehn Tagen, von der Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. März 1986 an gerechnet, beim Präsidenten des Handelsgerichtes des Kantons Zürich (Konkursrichter nach Bankengesetz) als einziger kantonalen Instanz zu erheben.

8035 Zürich, den 14. März 1986

Die Konkursverwaltung der IBZ Finanz AG:
Schweizerische Revisionsgesellschaft
Stampfenbachstrasse 109, 8035 Zürich

Schluss des Konkursverfahrens

(SchKG 268)

Clôture de la faillite

(LP 268)

Kt. Zürich (1290) Das Konkursverfahren über Schöpfi Beat, geb. 21. Oktober 1956, von Oberrieden ZH, Burgstrasse 26, 8037 Zürich, früher Wirt des Restaurants Vier Wachten, Höggerstrasse 43, 8037 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. März 1986 als geschlossen erklärt worden.

8042 Zürich, den 13. März 1986

Konkursamt Unterstrass-Zürich:
H. Hugentobler, Notar

Kt. Basel-Stadt (1314) Gemeinschuldner:

1. Müller-Mundwiler Otto, Peter Rot-Strasse 104, Basel (früher im Häslirain 81, Aesch BL).
2. Woodex, Peter Merian-Strasse 2, Basel.

Datum der Schlussklärung: 13. März 1986.

4001 Basel, den 19. März 1986

Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Landschaft (1313) Das Konkursverfahren über Schweizer-Bernhardt Roland, geb. 15. August 1948, von Lützelflüh BE, Fotograf, Burenweg 24, 4132 Muttenz, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 11. März 1986 als geschlossen erklärt worden.

4144 Arlesheim, den 12. März 1986

Konkursamt Arlesheim

Kt. Aargau (1325) Das Konkursverfahren über Peter + Basler AG, Bauunternehmung, 5727 Oberkulm, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Kulm vom 4. März 1986 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, den 17. März 1986

Konkursamt des Bezirks Kulm

Kt. Aargau (1327) Das Konkursverfahren über Speck Armin, 1933, geschieden, gewesener Chauffeur, von Zug, in Beinwil am See wohnhaft gewesen, gestorben am 27. Februar 1983, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Kulm vom 4. März 1986 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, den 17. März 1986

Konkursamt des Bezirks Kulm

Kt. Aargau (1326) Das Konkursverfahren über Wiesmann AG, Bauunternehmung, 5734 Reinach, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Kulm vom 4. März 1986 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, den 17. März 1986

Konkursamt des Bezirks Kulm

Kt. Thurgau (1291) Das Bezirksgericht hat mit Beschluss vom 21. Februar 1986 das Konkursverfahren über Schönherr Gerhard, geb. 9. Oktober 1922, von Oberdorf BL, Spechtweg 13, 8500 Frauenfeld, als geschlossen erklärt.

8500 Frauenfeld, den 13. März 1986

Für das Konkursamt Frauenfeld:
Betreibungsamt Frauenfeld

Ct. de Genève (1292) La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 17 mars 1986.

Faillies:

Impex Development Consulting S.A., commerce de toute matière première ainsi que de produits fabriqués et, en général, importation et exportation de toutes substances; développement de toutes affaires et tous conseils dans ce domaine, ayant son siège boulevard Helvétique 36, à Genève.

Mondistrust S.A., accomplissement de tous mandats fiduciaires; étude, conclusion et surveillance de toutes opérations de commission ou de courtage en matière d'achat ou de vente de marchandises, biens, produits ou matériel; commerce de biens de toute nature; achat, vente, location et gérance d'immeubles à l'étranger; participations, ayant son siège rue du Miléant 7, à Genève.

Prodisa S.A., vente, achat, importation et représentation de tous produits, ayant son siège chemin de la Chevillarde 40, à Genève.

1200 Genève, le 19 mars 1986

Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite

(SchKG 195, 196, 317) - (LP 195, 196, 317)

Ct. de Fribourg (1315) Failli: Aurora Roger, peintre-tapissier, à Bossonnens.

Date de la révocation de la faillite ensuite de concordat et de la réintégration du débiteur dans la libre disposition des biens: 13 mars 1986.

1700 Fribourg, le 14 mars 1986

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: D. Schouwey

Konkurssteigerungen

(SchKG 257-259)

Vente aux enchères publiques après faillite

(LP 257-259)

Kt. St. Gallen (1316) Konkursamtliche Grundstückssteigerung

Im Konkursverfahren über die Firma Aaleins AG, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Lachen SZ, Neuheimstrasse 14, 8853 Lachen, wird im Auftrag des Konkursamtes Lachen am Mittwoch, den 23. April 1986, im Gasthaus «Löwen», 8733 Eschenbach SG, um 14 Uhr, folgendes Grundstück öffentlich versteigert:

In der Gemeinde Eschenbach SG, Grundstück Nr. 146

Ein Wohnhaus, Assek. Nr. 1372 (Ruine), ein Lagerhaus Assek. Nr. 400 (bodeneben abgebrochen), mit 1475 m² Gebäudegrundfläche und Lagerplatz im Rietstück.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 80 000.-

Das Steigerungsobjekt kann nach telefonischer Vereinbarung besichtigt werden (Tel. 055 75 28 18).

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der unterzeichneten Amtsstelle vom 19. März 1986 an zur Einsichtnahme auf.

Der Steigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung an den Zuschlagspreis Fr. 30 000.- in bar oder mittels Bankcheck zu bezahlen. Für den Restbetrag ist Sicherheit zu leisten.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.

8722 Kaltbrunn, den 14. März 1986

Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheuble

Ct. de Vaud (1317) Vente d'immeuble - hôtel

Jeudi 24 avril 1986, à 10 h., à Château-d'Oex, salle du Conseil communal, 1er étage du bâtiment des services administratifs cantonaux et communaux, il sera procédé à la vente aux enchères publiques, à tout prix, de l'immeuble provenant de la faillite Hôtel Caprice SA, à Rougemont, savoir:

Commune de Rougemont, au lieu dit: «Pra»

Parcelle no 1086, fo. 6, du registre foncier du Pays-d'Enhaut

Bâtiments ECA no 1482 de 1057 m²

Places-jardins de 2905 m²

Estimations: fiscale fr. 3 500 000.-
de l'office des faillites fr. 6 000 000.-
mention accessoires no 60185 fr. 500 000.-

Hôtel de construction récente, situé à l'ouest de Rougemont en face du Château, sur le versant ensoleillé de la vallée.

Chambres, et studios de 42 unités avec balcon ou terrasse totalisant 80 lits d'hôtes.

Salle à manger, salon d'hôtel, salle pour séminaires, bar, piscine couverte, sauna, salle de gymnastique, salle de massages, solarium boutique.

Les conditions de vente, l'état des charges, la désignation cadastrale sont à la disposition des intéressés à l'office des faillites de Château-d'Oex jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Visites sur rendez-vous préalable: tél. 029 4 61 77.

1837 Château-d'Oex, le 13 mars 1986

Offices des faillites du Pays-d'Enhaut:
RJ Gavin, préposé

Ct. de Vaud (1293)

Mercrèdi 14 mai 1986, à 10 h. 45, à Morges, salle des conférences de l'office, rue de la Gare 15, 2e étage, l'office des faillites de Morges procédera à la vente aux enchères publiques, à tout prix, des immeubles propriété de la société anonyme Imprimerie Charles Leonardi SA, siège à Ecublens, savoir:

Commune d'Aclens

au lieu dit «Vauve-La Rosaires», RF parcelle 384 I, fo 10 et 12, atelier de serrurerie de 1328 m², dépendances de 73 m² et places-jardins de 3518 m², soit une surface totale de 4919 m².

Situation: à 1 km au sud-est du village d'Aclens, dans la zone industrielle de La Plaine.

Bâtimens: construction de 1973, agrandie en 1981, comprenant partie administrative (1443 m²) et partie exploitation (7902 m²).

Estimation fiscale: fr. 1 815 000.-

Valeur assurance incendie: fr. 3 561 075.- (indice 735).

Estimation de l'office, selon expert: fr. 2 100 000.-

Les conditions de vente seront déposées au bureau de l'office des faillites de Morges dès le 10 avril 1986, durant 10 jours pendant lesquels elles peuvent être attaquées (art. 17 LP); dites conditions seront ensuite à la disposition des intéressés jusqu'au jour des enchères.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.

Les amateurs sont rendus attentifs aux dispositions spéciales de la LFAIE du 16 décembre 1983.

Des publications ultérieures indiqueront la date des visites. Les intéressés peuvent d'ores et déjà s'inscrire auprès de l'office (tél. 021 72 31 51).

1110 Morges, le 19 mars 1986 Office des faillites de Morges: F. Schaud, substitut

Ct. du Jura (1155¹)

Vente publique de l'Hôtel-restaurant des Voyageurs à Courgenay
Mardi 29 avril 1986, dès 16 h., à l'Hôtel du Bœuf à Courgenay, il sera offert en vente aux enchères publiques les immeubles ci-après décrits dépendant de la faillite de Rast Antonio, ci-devant aubergiste à Courgenay, savoir:

Feuillet no	Ban de Courgenay Lieu-dit et nature	Contenance a m ²	Valeur officielle Fr.
345	Sur Chaive, atelier, hôtel, restaurant, habitation no 365, remise no 430, aisanse, jardin	5 31	304 850.-
346	Même lieu, terrain	1 39	5 200.-
		6 70	310 050.-

Assurance incendie (indice 150) fr. 1 200 000.-

Estimation de l'expert (valeur vénale) fr. 520 000.-

Situé au centre du village, le bâtiment comprend:

- l'hôtel-restaurant avec une salle de débit, deux salles à manger, huit chambres

- un atelier et bureau de 87 m²

- un logement avec cuisine habitable, quatre chambres, salle de bains.

Visites du bâtiment: mardi, 25 mars 1986, à 17 h., et lundi, 28 avril 1986, à 17 h.

Conditions:

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office soussigné à partir du 25 mars 1986, où les intéressés pourront en prendre connaissance.

Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil. Les représentants des sociétés, dûment légitimés, devront présenter un extrait récent du registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale relative à l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger.

2900 Porrentruy, le 3 mars 1986 Office des faillites Le préposé: René Domont

Nachlassverträge - Concordats Concordati**Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe** (SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Kt. Bern (1294)

Schuldnerin: **Spycher Holding AG in Liq.**, Spitalgasse 2, 3011 Bern (früher: Seftigenstrasse 41).

Datum der Stundungsbewilligung durch den Gerichtspräsidenten IV von Bern: 12. März 1986.

Dauer der Nachlass-Stundung: 4 Monate, d. h. bis zum 11. Juli 1986.

Sachwalter: Fürsprecher Dr. Max Meyer, Speichergasse 5, Postfach 3205, 3000 Bern 7, und

Schweizerische Treuhandgesellschaft, Spitalgasse 2, Postfach 2143, 3001 Bern.

Eingabefrist: Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 12. März 1986, mit gesonderter Zinsberechnung), unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel innert 20 Tagen bei der Schweizerischen Treuhandgesellschaft schriftlich anzumelden. Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig. Innert derselben Frist sind allfällige Eigentumsansprüche beim Sachwalter geltend zu machen.

Gläubigerversammlung: Die Gläubigerversammlung ist vorgesehen auf Donnerstag, den 26. Juni 1986. Ort und Zeit werden später bekanntgegeben.

Die Schuldnerin beabsichtigt, einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorzuschlagen. An der Gläubigerversammlung sind deshalb die Liquidatoren und der Gläubigerausschuss zu wählen.

3001 Bern, den 19. März 1986 Namens der Sachwalter: Schweizerische Treuhandgesellschaft

Kt. Solothurn (1328)

Mit Beschluss vom 13. Februar 1986 hat das Amtsgericht Balsthal **Marti Marcel**, Inhaber der Einzelfirma Marko Marcel Marti Küchenbau, Fahr 29, 4855 Wolfwil, eine Nachlass-Stundung von vier Monaten, das heisst bis zum 13. Juni 1986 gewährt und den Unterzeichneten zum Sachwalter bestellt.

Die Gläubiger des Nachlass-Schuldners werden ersucht, ihre Forderungen, Wert per 13. Februar 1986, unter Angabe allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, sowie unter Beilage von Belegen innert 20 Tagen, d. h. bis zum 11. April 1986, dem Unterzeichneten einzureichen. Nicht fristgerechte Forderungseingaben sind bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig.

Zur Beratung über den Nachlassvertrag werden die Gläubiger auf Mittwoch, den 28. Mai 1986, 14 Uhr, Restaurant Aarhof, Olten, eingeladen, wobei die Akten auf Voranmeldung hin ab dem 19. Mai 1986 im Büro des Unterzeichneten eingesehen werden können.

4600 Olten, den 17. März 1986 Der gerichtlich bestellte Sachwalter: lic. iur. Benno Mattarel Fürsprecher und Notar Römerstrasse 7, 4600 Olten

Kt. Aargau (1211²)

Das Bezirksgericht Lenzburg hat in seiner Sitzung vom 6. März 1986, dem Gemeinschuldner **Wild Josef**, Bäckerei-Konditorei, Oberdorfstrasse, 5703 Seon, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 6. März 1986.

Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis und mit 6. Juli 1986.

Eingabefrist: 17. März bis und mit 7. April 1986.

Sachwalter: K. Riesen, Risag GmbH Lenzburg, Kornweg 7, 5603 Staufen, Briefadresse: Postfach 4017, 5600 Lenzburg 1.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben des Schuldners (Wert 6. März 1986) mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Schuldscheine usw.) während der obgenannten Eingabefrist dem Sachwalter anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig.

Mitteilung über die Gläubigerversammlung erfolgt später.

5603 Staufen, den 10. März 1986 Der Sachwalter: K. Riesen Risag GmbH Lenzburg

Moratoria del concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti

(LEF 295, 296, 300)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Ct. Ticino (1255¹)

La pretura di Locarno-Campagna comunica di aver concesso con decreto 4 marzo 1986 una moratoria concordataria di quattro mesi alla ditta **A.C. Architettura Cudine S.A.**, via Locarno 58, Losone.

Commissario del concordato: signor Remo Villat, viale Stazione 14, Bellinzona.

Termine per l'insinuazione dei crediti: entro venti giorni dalla presente pubblicazione, con l'avvertenza che in caso di omissione i creditori non avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.

Adunanza dei creditori: venerdì 6 giugno 1986, alle ore 14, presso la scrivente pretura (aula n. 101).

Esame degli atti: a partire da lunedì 26 maggio 1986 presso lo studio del commissario signor Remo Villat, viale Stazione 14, Bellinzona.

6600 Locarno, il 4 marzo 1986 Il pretore: Avv. G. Francini

Révocation du sursis concordataire

(LP 298, 309)

Ct. de Vaud (1318)

Le président du Tribunal du district de Cossonay statuera à son audience du mercredi 9 avril 1986, à 14 h. 15, à Cossonay, Maison de Ville, sur la révocation du sursis concordataire accordé à **Ralet Philippe**, à Ecclépens, par prononcé du 19 septembre 1985, ainsi que sur la requête de dépôt de bilan formulée par le débiteur, en date du 6 mars 1986.

1304 Cossonay, le 14 mars 1986 Le greffier: Jaton

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**Délibération sur l'homologation de concordat**

(SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich (1319)

Die Verhandlung über den von **R. & A. Restaurationsbetriebe AG**, Rüslikon ZH, deren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag ist angesetzt auf Freitag, den 11. April 1986, 10.15 Uhr, am Bezirksgericht Horgen, Bezirksgebäude, 2. Stock, Burghaldenstrasse 3, 8810 Horgen.

Die Gläubiger, Mitschuldner und Bürgen der Nachlass-Schuldnerin werden eingeladen, an der Verhandlung über die gerichtliche Bestätigung des Nachlassvertrages teilzunehmen. Einwendungen gegen den Nachlassvertrag können bis zur Verhandlung schriftlich oder an der Verhandlung mündlich vorgebracht werden. Stillschweigen gilt als Verzicht auf Einwendungen. Die Akten können vom 8. bis 10. April 1986 zu Bürozeiten auf der Gerichtskanzlei eingesehen werden.

8810 Horgen, den 14. März 1986 Die Gerichtsssekretärin: lic. iur. Trachsel

Ct. de Neuchâtel (1295)

Débitrice: **Rivarex S.A.**, Saint-Aubin.

Commissaire: M. Blaise Kähr, fiduciaire Orfigest S.A., Neuchâtel. Date, l'heure et lieu de l'audience: lundi 7 avril 1986, à 11 h., au Château de Neuchâtel, salle du Tribunal.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

2001 Neuchâtel, le 12 mars 1986 Le greffier du Tribunal cantonal: M. Guenet

Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 306, 308, 317)

Kt. Bern (1296)

Schuldner: **Sinzig Roland**, Scheibenstrasse 27, 3014 Bern.

Datum des Entscheides: 10. März 1986.

3011 Bern, den 19. März 1986 Der Nachlassrichter

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 250, 316^g)

Kt. Bern (1297)

Neuaufgabe des Teil-Kollokationsplanes

Schuldnerin: **Buler Uhren AG in Nachlassliquidation**, Lengnau BE.

In der Nachlassliquidation der genannten Firma liegt zufolge verschiedener Abänderungen der Teil-Kollokationsplan den Beteiligten bei der Liquidatorin, Fiduco Treuhandgesellschaft für Industrie und Handel AG, Mattenstrasse 135, 2503 Biel, erneut zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung dieses abgeänderten Teil-Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. März 1986, d. h. bis 1. April 1986, durch Klagen beim Richteramt Büren, Büren an der Aare, anzuheben.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der abgeänderte Teil-Kollokationsplan rechtskräftig.

2503 Biel, den 19. März 1986 Die Liquidatorin: Fiduco Treuhandgesellschaft für Industrie und Handel AG

Kt. Bern (1298)

Schuldnerin: **Ewesa AG in Nachlassliquidation**, Büttenbergweg 9, Pieterlen.

Im Nachlassverfahren der genannten Firma liegt der Nachtrag Nr. 3 zum Kollokationsplan vom 30. September 1983 den beteiligten Gläubigern bei der Nachlassliquidatorin, Allgemeine Treuhand AG, Nidaugasse 8, 2502 Biel, vom 20. März bis und mit 1. April 1986 zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Nachtrages Nr. 3 zum Kollokationsplan sind innert 10 Tagen seit dieser Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Gerichtspräsidenten des Richteramtes Büren als Nachlassrichter anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

2502 Biel, den 13. März 1986 Die Liquidatorin: Allgemeine Treuhand AG

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung

R. Kneubühler Ing. AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1986, S. 736). Der neue Geschäftsführer heisst richtig: Bruno Viviani (nicht Vivian).

7. März 1986

Deco-Delta Ltd, in Zürich 2, Herstellung, Vertrieb und Wartung von Ausrüstungen für die Zwecke der Dekontamination und der Detektion usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1984, S. 1449). Die Generalversammlung vom 27. 2. 1986 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 250 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag wurden Fr. 200 000 durch Verrechnung liberiert; das Grundkapital ist voll liberiert.

7. März 1986

Evidado AG, bisher in Zürich 11 (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1985, S. 2710). Die Generalversammlung vom 28. 2. 1986 hat die Statuten geändert. Neue Firma: **Autorama AG Wetzikon**. Neuer Sitz: **Wetzikon**, im Rigiblick 23. Neuer Zweck: Betrieb einer Autogarage sowie An- und Verkauf von Neu- und Occasionswagen; kann Liegenschaften erwerben und veräussern sowie sich an Unternehmen beteiligen. Durch Ausgabe von 350 neuen Aktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Aktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberiert. Beabsichtigt, das in der Gemeinde Wetzikon ZH gelegene Grundstück Kat. Nr. 5052, Grundregister 4458, Grundbuchplan 36, gemäss einem noch abzuschliessenden und öffentlich zu beurkundenden Kaufvertrag zum Preise von höchstens Fr. 550 095 käuflich zu erwerben. Hans U. Otiker und Hans Müller sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu dreien: Peter Wetter, von Wetzikon ZH und Remetschwil, in Wetzikon ZH, zugleich Präsident; Max Baer, von Rothrist, in Wetzikon ZH; Luigi Baleri, von und in Gossau ZH, und Hans-Rudolf Strickler, von Richterswil, in Bärenswil.

7. März 1986

Fenag Fahrzeugbau AG, in Zürich 7, Spyrstrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 1. 1986. Zweck: Umänderung von Autos sowie Herstellung von Karosserien für Personwagen, Nutzfahrzeuge und Wasserfahrzeuge; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Tobias Isler, von Küssnacht ZH und Stäfa, in Küssnacht ZH, Präsident, und Hugo Breitschmid, von Wohlen AG, in Egnach.

7. März 1986

Maison Mollers AG, bisher in Luzern (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1985, S. 4079). Statuten, welche ursprünglich vom 17. 9. 1984 datieren und letztmals am 17. 10. 1985 geändert wurden, am 11. 12. 1985 erneut geändert. Neuer Sitz: **Opfikon**. Adresse: Talackerstrasse 17, TMC Textile & Mode-Center, Glattpburg. Zweck: Herstellung von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien, Reisegepäck aus Leder und Lederimitation, Parfümerieartikeln, Uhren und Schmuck; kann Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberiert, 150 Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören wie bisher mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Ernst Mollers, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D), Präsident; Dr. Peter Beglinger, von Mollis, in Küssnacht ZH, und Dr. Michel Haymann, von Zürich, in Küssnacht ZH.

7. März 1986

RR Rom Reisen AG (RR Rom Reisen SA) (RR Rom Reisen Ltd), in Uitikon, Schlierenstrasse 26, c/o Suzanne Speich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 2. 1986. Zweck: Betrieb eines Reisebüros, das insbesondere Gruppen- und Individualreisen von der Schweiz nach Rom und umgekehrt organisiert, Publikation von Reise- oder Werbefchriften, diesbezügliche Beratertätigkeit sowie Tätigkeit auf allen anverwandten Reisegebieten; kann Handel mit Waren aller Art betreiben sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 500 Aktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, telegrafisch oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Suzanne Speich, von Luchsingen, in Uitikon, Präsidentin, und Katharina Hüni, von Zürich und Horgen, in Bärenswil, beide mit Einzelunterschrift. Einzelunterschrift führt ferner Monika Rustici-Dettwiler, von Reigoldswil, in Rom (I).

7. März 1986

ACP AG, in Wetzikon. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Software, usw. (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1984, S. 2697). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 12. 1985 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **ACP AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidationsadresse: Stampfenbachstrasse 109, in Zürich 6, c/o Schweizerische Revisionsgesellschaft, Paul Müller, nun in Eglisau, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Alois Venzin, weiteres Mitglied des VR, sind nun Liquidatoren und führen als solche weiter Einzelunterschriften. Urs Engesser und Eduard Cornu sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

7. März 1986

De Boni + Mahler AG, in Hinwil, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1985, S. 682). Die Generalversammlung vom 18. 2. 1986 hat die Statuten geändert. Neue Firma: **De Boni Elektro AG**. Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und zugleich Vizepräsident desselben ist Brigitta H. De Boni; sie führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Armin Pfiffner, von Mels, in Hinwil.

7. März 1986

Oversea Records AG, in Oberriggoldswil, Schallplatten und Tonbänder der Marke Oversea (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1982, S. 1944). Alice Liber, Michel Liber, dieser in Folge Todes, und Georg Wiesmann sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften der beiden Erstgenannten erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Peter Bringolf, von Hallau und Winterthur, in Wangen-Brüttisellen. Ferner neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ruth Bringolf, von Hallau und Winterthur, in Wangen-Brüttisellen, und Otto Morgenthaler, von Bern und Walterswil, in Thalwil.

7. März 1986

Calotron AG, bisher in Geroldswil, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb eines Elektroheizsystems (SHAB Nr. 156 vom 10. 7. 1981, S. 2217). Statuten am 17. 2. 1986 geändert. Neuer Sitz: **Schlieren**. Adresse: Wiesenstrasse 27. Die Firma wird nun auch in französischer und englischer Fassung geführt, lautet (**Calotron SA) (Calotron Ltd)**. Max Breitmeier, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Hüttikon.

7. März 1986

Koenig Holding AG, in Dietikon, Beteiligungen (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1985, S. 3045). Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Hans von Meiss, von und in Zürich, und Johannes Bochsler, von Oberwil-Lieli, in Obersiggenthal.

7. März 1986

Guy Bertallo AG Teppiche, Vorhänge, Bodenbeläge, in Zürich 9 (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1983, S. 1041). René Müller und Ursula Wiederkehr sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Guy Bertallo, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

7. März 1986

AASA Automobil Ausrüstungs AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1982, S. 2765). Neue Adresse: Mittelbergsteig 27, Zürich 7.

7. März 1986

Qualidata Handels AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1984, S. 1761). Neue Adresse: Max Högger-Strasse 2, Zürich 9.

7. März 1986

A. + E. Braunschweig AG, in Zürich 4, Bekleidung (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1985, S. 682). Prokuren von Walter Gut und Rolf Geier erloschen.

7. März 1986

Hans Born, in Hombrechtikon, Fahr- und Motorräder usw. (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1978, S. 766). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

7. März 1986

Troesch AG, Küchen, Bäder, Sanitär, Zweigniederlassung in Zürich 5 (SHAB Nr. 169 vom 24. 7. 1985, S. 2844), mit Hauptsitz in Bern. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Bernhard Rinderli, von Dietwil, in Cham.

7. März 1986

Uto-Kühlmaschinen Aktiengesellschaft, in Zürich 11 (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1985, S. 930). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Leo Frei; seine Prokura sowie diejenige von Hans Müllhaupt sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Isler, von Zürich, in Buchs ZH.

7. März 1986

Insulco Insulation Contracting Co Ltd, in Winterthur I, Aktiengesellschaft, Ausführung von Isolierungen (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1983, S. 3432). Neue Adresse: Scheideggstrasse 30, Winterthur II.

7. März 1986

Hablützel Festwirtschafts Betriebe AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1986, S. 421). Neue Adresse: Schöneckstrasse 5, Zürich 4.

7. März 1986

Bel-Air Finanz + Verwaltungs Aktiengesellschaft, in Zürich 12 (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1984, S. 3413). Dorothea Eyring, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Dänikon.

7. März 1986

Mythen Betriebs AG Zürich, in Zürich 8, Betrieb, Einrichtung und Führung von Gaststätten durch Fachkräfte (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1986, S. 737). Johannes Butcher, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Illnau-Effretikon.

7. März 1986

Talacker-Garage AG, in Opfikon (SHAB Nr. 192 vom 21. 8. 1981, S. 2686). Erwin Stutz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. März 1986

Ferring AG, in Zürich 6, pharmazeutische Produkte (SHAB Nr. 117 vom 23. 5. 1985, S. 1989). Neu führt Einzelunterschrift: Dr. Hans Schram, niederländischer Staatsangehöriger, in Castres (F).

7. März 1986

Margo, Arbeitsgemeinschaft schweiz. Margarinfabrikanten, Aktiengesellschaft, in Zürich 3 (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1985, S. 85). Unterschrift von Marc Hodler erloschen.

7. März 1986

Danatronics AG, in Zürich 9, akustische und medizinische Geräte (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1986, S. 310). Unterschrift von Walter Lüthi erloschen.

7. März 1986

Ignazio Ettore Puglisi, in Winterthur, Reisebüro (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1977, S. 893). Neue Adresse: Technikumstrasse 72.

7. März 1986

Dr. ing. Koenig AG, in Dietikon, Handel mit und Verarbeitung von Metallen, Blechen, Werkzeugen, Maschinen usw. (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1985, S. 3505). Die Unterschriften von Hans Bosshard und Johannes Barandun sowie die Prokuren von Willi Staubli, Ernest Schulthess, Johann Strähli, René Lüscher, Erwin Jegerlehner, Armin Koch, Josef Probst und Peter Stutz sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura: Hans Aeschlimann, von Langnau im Emmental, in Dettikon; er zeichnet ausschliesslich mit einem Direktor oder Vizedirektor.

7. März 1986

Koenig Verbindungstechnik AG, in Dietikon, Werkzeuge, Maschinen, Geräte und Produkte sowie technische Beratung auf dem Gebiete der Verbindungstechnik (SHAB Nr. 167 vom 22. 7. 1985, S. 2806). Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Johannes Bochsler, von Oberwil-Lieli, in Obersiggenthal, und Rudolf Ingold, von Inkwil, in Zufikon.

7. März 1986

Tranella AG, bisher in Geroldswil, Apparate aller Art, insbesondere Transformatoren (SHAB Nr. 174 vom 31. 7. 1981, S. 2445). Statuten am 17. 2. 1986 geändert. Neuer Sitz: **Schlieren**. Adresse: Wiesenstrasse 27. Die Prokura von Heinrich Rathgeb ist erloschen. Max Breitmeier, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in Hüttikon.

7. März 1986

Constructif SA, in Zürich 1, Baumaschinen und Baugeräte aller Art (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1985, S. 3405). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates): Paul Loeb; er bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift. Weiteres neues Mitglied des VR, ohne Zeichnungsbefugnis: Kurt Singer, von Salmach, in Coligny. Dr. Hans Meyer-Fröhlich, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

7. März 1986

Walter Bosshard AG Werkzeuge- und Apparatefabrik, in Wila (SHAB Nr. 121 vom 25. 5. 1976, S. 1482). Walter Bosshard und Frieda Bosshard sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Bosshard-Zeller, Präsident; Werner Bosshard, Vizepräsident; Heinz Bosshard, und Ernst Bosshard; Prokuren demnach erloschen.

7. März 1986

MSL Management Selection (Schweiz) AG, in Zürich 8, bezweckt vor allem die Kaderauswahl sowie ferner die Personal-, Finanz- und Unternehmensberatung in der Schweiz (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1983, S. 642). Statuten am 15. 11. 1985 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

7. März 1986

Campri Sport AG, in Zürich 8, Sport- und Freizeitartikel (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1985, S. 1669). Klaus P. Buchwiser und Erwin A. Kägi sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Peter E. Scherrer, bisher Mitglied und Sekretär des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

7. März 1986

Swital AG, in Zürich 3, Artikel aller Art (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1982, S. 121). Neu hat Einzelprokura: Hans Jörg Laug, von Zürich, in Horgen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Mafli, von und in Zürich.

7. März 1986

Reisebüro Falinda Kloten AG, in Kloten (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1984, S. 3029). Neu hat Einzelprokura: Doris Bischof, von Eggersriet, in Dietikon.

7. März 1986

Betschmann + Rusterholz AG, in Zürich 6, Bauarbeiten (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1982, S. 3605). Neue Adresse: Weinbergstrasse 68, Zürich 6.

7. März 1986

Interfile Ltd, in Zürich 2, Aktiengesellschaft, Beteiligungen (SHAB Nr. 283 vom 4. 12. 1985, S. 4553). Neue Adresse: Scheideggstrasse 93, Zürich 2, eigene Büros.

7. März 1986

Christian Frank Betschmann, in Zürich, Malergeschäft (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1972, S. 2938). Neue Adresse: Weinbergstrasse 68.

7. März 1986

Foss AG, in Wallisellen, Fachberatung und Organisationshilfen (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1985, S. 1489). Albert Schein ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Wolfgang Oechslin ist nun einziges Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Neue Adresse der Gesellschaft: Säntisstrasse 40.

7. März 1986

IAE International Aero Engines AG, in Zürich 2, Dienstleistungsbetriebe für Flugzeuge (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1986, S. 348). Arthur Ehard Wegner ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates); er bleibt jedoch Mitglied des VR und ist weiterhin Direktor; er führt weiter Einzelunterschrift. Neuer Präsident des VR ist Ralph Harry Robins; er bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift.

7. März 1986

Motrac AG, in Zürich 5, Verkauf und Vermittlung von Kraftfahrzeugen und Baumaschinen (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1983, S. 3333). Waltraud Oberholzer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Roland Schwendener, von Buchs SG und Sevelen, in Gams. Neue Adresse der Gesellschaft: Beethovenstrasse 48, Zürich 2, c/o Treuhand-Aktiengesellschaft Zürich.

7. März 1986

Verimag Zürich, Verwaltungs- und Immobilien AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1985, S. 1490). Statuten am 7. 2. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 10 neuen Aktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 200 Aktien zu Fr. 500, erhöht worden. Es ist voll liberiert. Neue Adresse: Lagerstrasse 47, Zürich 4.

7. März 1986

Innova AG, in Maur, Steinmürstrasse 24A, Ebmatingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 2. 1986. Zweck: Marketingservice; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Ernst Bähler, Präsident mit Einzelunterschrift, und Vestina Bähler, beide von Uebeschi, in Maur, sowie John Frischknecht, von Herisau, in Olten; letztere beide führen Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1986

Ubila Handels AG, in Zürich 1, Finanzgeschäfte (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1986, S. 22)

7. März 1986

Rostag Rohstoffhandel AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1986, S. 209). Max Hilpert und Silvia Köhler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Heinz Bern, von Zürich, in Stäfa, Präsident, und Louis Bannwart, von Luzern und Littau, in Aarau. Neue Adresse: Klausstrasse 19, Zürich 8, eigene Büros.

7. März 1986

Impagest AG, in Zürich 1, Anlageberatung und Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 104 vom 7. 5. 1985, S. 1758). Statuten am 20. 2. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 450 neuen Aktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden. Das Grundkapital zerfällt nun in 500 Aktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Otto A. Meier ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Germaine Gerber, von Schangnau, in Zürich.

7. März 1986

Stoffel TC AG, in Thalwil, Aubrigstrasse 17, c/o R. Stoffel & Co, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 3. 1986. Zweck: Handel mit sowie Vermittlung von Maschinen und Maschinensatzteilen aller Art; Beratung von Dritten, insbesondere auf dem Gebiet der Anlageinvestitionen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Rudolf Stoffel, von und in Thalwil.

7. März 1986

Bank Julius Bär & Co AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4517). Statuten am 6. 3. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 150 000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 90 000 000 auf Fr. 105 000 000, zerlegt in 1 050 000 Aktien zu Fr. 100, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern

Berichtigung

ICR Beratungen AG, in Muri bei Bern (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1986, S. 962). Eduard Jan Dirk Hamstra Pik ist Präsident des Verwaltungsrates.

7. März 1986

Chapuis & Zürcher AG, in Bern, sanitäre Installationen usw. (SHAB Nr. 76 vom 30. 3. 1984, S. 1118). Die Prokura von Robert Stucki ist erloschen.

7. März 1986

Dateac AG, Büroorganisation und Büroelektronik, in Bern (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1983, S. 343). Rita Frey, Vizepräsidentin, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neue Vizepräsidentin des VR ist Margreth Ruch, von Dürrenroth, in Ostermündigen; sie führt Einzelunterschrift. Kollektivunterschrift mit einem Mitglied des VR führt neu: Jürg Ruch, von Dürrenroth, in Münsingen, Geschäftsführer. Kollektivprokura mit einem Mitglied des VR führt neu: Hans Müller, von Trub, in Kirchhaldach.

7. März 1986

Handels- und Transport GmbH, in Bern (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1984, S. 3030). Die Gesellschafterversammlung vom 20. Februar 1986 hat die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Handels- und Transport GmbH in Liq. durch den Liquidator Ernst Gurtner (bisher geschäftsführender Gesellschafter) durchgeführt; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Die Unterschriften von Heinz Rusch, geschäftsführender Gesellschafter, und Martha Bochsler sind erloschen.

7. März 1986

Gewozo Wohnbaugenossenschaft Zollikofen, in Zollikofen. Mit Statuten vom 23. Oktober 1985 besteht unter dieser Firma eine Genossenschaft. Sie bezweckt: Erstellung und Kauf von Wohnungen mit deren Folgeeinrichtungen auf gemeinnütziger Grundlage; Verwaltung und Vermietung ihrer Liegenschaften oder solcher Dritter; Lösung der Wohnprobleme einzelner Bevölkerungskreise wie z. B. Betagter, Invaliden, Grossfamilien usw. Als gemeinnütziger Bauträger stellt sie sich die Aufgabe, zur Lösung des Wohnproblems in Zollikofen beizutragen. Sie kann dazu mit der Öffentlichkeit sowie gleichgerichteten Institutionen zusammenarbeiten. Sie unterstützt Bestrebungen von dritter Seite, die einer gemeinnützigen Wohnungspolitik dienen. Sie vermietet ihre Wohnungen zu Bedingungen, die gegenüber dem allgemeinen Wohnungsmarkt als preisgünstig zu betrachten sind. Sie strebt einen Ausgleich zwischen Mieten von Alt- und Neuwohnungen durch Mietzinsausgleichszahlungen und -anpassungen an. Es werden Anteilscheine zu Fr. 5000 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten haftet nur das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht aus 5 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören als unterschreibsberechtigte Mitglieder an: Franz Mosimann, von Signau, in Zollikofen, Präsident; Paul Otto Fraefel, von Uzwil, in Bern, Vizepräsident; René Wytenbach, von Thun, in Zollikofen, und Julius Graf, von Leutwil, in Münchenbuchsee. Franz Mosimann, Präsident, und Paul Otto Fraefel, Vizepräsident, führen Kollektivunterschrift unter sich oder einer von ihnen mit Julius Graf oder René Wytenbach. Geschäftsdomizil: Bernstrasse 81, bei Kathrin Dietrich, Notar.

7. März 1986

Marua Holding AG, in Bern. Mit Statuten vom 7. Februar 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Beteiligung an Unternehmungen sowie Verwaltung von Vermögen jeder Art. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB, dem Publikationsorgan, oder schriftlich, die Mitteilungen an sie schriftlich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: mit Einzelunterschrift Rico Luginbühl, von und in Bern, Präsident, sowie, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Renate Luginbühl, von und in Bern, Sekretärin. Geschäftsdomizil: Länggassstrasse 7.

7. März 1986

Immobilien-Gesellschaft Quellenrain AG, in Ittigen (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1986, S. 71). Neues Geschäftsdomizil: Im Gerbelacker 30/7, bei Bernhard Boegli.

7. März 1986

A. Ryf AG, in Bern, Bau- und Industriemaschinen usw. (SHAB Nr. 282 vom 3. 12. 1985, S. 4534). Der Verwaltungsrat besteht nun aus Otto Brütiger, Präsident und Delegierter (bisher Delegierter), und Angelo Ryf, Vizepräsident (bisher Präsident); sie führen weiterhin Einzelunterschrift.

7. März 1986

Stärn Reinigungs AG, in Ostermündigen (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1983, S. 2683). Neues Geschäftsdomizil: Alpenstrasse 7.

7. März 1986

Viehzüchtgenossenschaft Kirchhaldach und Umgebung, in Kirchhaldach (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1985, S. 186). Hans-Ulrich Tschanz, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Neuer Präsident des Vorstandes ist Hans Baumgartner (bisher Vizepräsident). Neuer Vizepräsident des Vorstandes ist Peter Walther, von Kirchhaldach und Wohlen bei Bern, in Kirchhaldach. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit Sekretär oder Kassier.

7. März 1986

Informa-Grafik Werner Vogel, in Köniz. Inhaber der Firma ist Werner Vogel, von Kolliken, in Köniz. Einzelunterschrift ist erteilt an Jeannette Laschitz, von Gurnels, in Köniz. Büro für Information, Grafik und Werbung. Wiesenstrasse 24.

7. März 1986

Wälchli + Keller, Architekten, in Bern. Christian Wälchli, von Bolligen, in Habstetten, Gemeinde Bolligen, und Kurt Keller, von Schlosswil, in Münchenbuchsee, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 6. Januar 1986 begonnen hat. Architekturbüro. Ostermündigenstrasse 42.

7. März 1986

Wohnshop AG, in Bern, Wohnbedarf usw. (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1983, S. 629). Dem Verwaltungsrat gehört mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen neu an: Hans Schärer, von Melchnau, in Lausanne.

7. März 1986

«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft, Direktion Bern, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1986, S. 555). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Heinz Bohny, von Frenkendorf, in Spiez; Martin Fasnacht, von Muntelier, in Bern; Emil Schenk, von Langnau im Emmental, in Ostermündigen, und Renat Zaugg, von Wyssachen, in Belp.

Büro Biel - Bureau de Bienne

7. März 1986

Sur Watch SA, à Bienne, fabrication et vente d'articles d'horlogerie et de bijouterie ainsi que l'importation et l'exportation de toutes marchandises (FOSC du 17. 12. 1985, no 294, p. 4719). Nouvelle adresse: place de la Gare 7.

7. März 1986

H. Huber, in Biel, Handel mit und Bearbeitung von Tafelglas (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1982, S. 1546). Die Prokuren von Marcel Schori und Hans-Rudolf Schaerer sind erloschen.

7. März 1986

Imobu AG Biel, in Biel, Erwerbung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften sowie Erstellung von Gebäuden (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1983, S. 3058). Carlo Mallepell ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. März 1986

Mustafa Isildak, à Bienne. Le chef de la maison est Mustafa Isildak, de nationalité turque, à Bienne. Commerce de vêtements et d'articles de maroquinerie. Route de Brügg 14.

Büro Burgdorf

7. März 1986

R. Bracher, Heizungen + sanitäre Reparaturen, in Lyssach (Neueintragung). Inhaber der Firma ist René Bracher, von und in Lyssach. Erstellen und Reparaturen von Heizungen und sanitären Anlagen. Hubelgasse 11, 3327 Lyssach.

7. März 1986

Magical Mystery Tours Burgdorf, in Burgdorf, Organisation von Reisen usw. (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3926). Hans Kaspar Gerber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. März 1986

Fischer Pharma AG Burgdorf, in Burgdorf, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen Produkten (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1983, S. 802). Die Statuten wurden am 5. 3. 1986 revidiert. Die Firma lautet neu: «Grosse Apotheke» Dr. Fischer AG. Neuer Zweck: Betrieb einer Apotheke, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen Produkten; kann Liegenschaften kaufen und verkaufen.

Büro Interlaken

6. März 1986

Skliffit Mürren AG, in Mürren (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1984, S. 2810). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Gottlieb Adolf Michel, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurden gewählt: als Präsident Peter Hofmann, von Rüeggisberg, in Interlaken (bisher Vizepräsident); als Vizepräsident Peter Feuz, von Bern, in Stechelberg, Gemeinde Lauterbrunnen, und als Mitglied Kaspar von Almen, von und in Lauterbrunnen. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

7. März 1986

Käseerei-Genossenschaft Känelthal, in Oberthal (SHAB Nr. 195 vom 25. 8. 1981, S. 2719). Die Postleitzahl der Gemeinde Oberthal lautet neu: 3531 Oberthal.

7. März 1986

Aboba Handelsunternehmen Roger Knüsel, in Münsingen. Inhaber der Firma ist Roger Knüsel, von Risch, in Münsingen. Handel mit Waren aller Art. Falkenweg 1, 3110 Münsingen.

Büro Schwarzenburg

6. März 1986

M. Thomi, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Gärtnerei und Gartenbau (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1980, S. 1835). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

6. März 1986

Thomi, Inhaberin Theres Hess, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Inhaberin der Firma ist Theres Hess, von Dürrenroth, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Die Firma übernimmt teilweise die Aktiven der vorstehend gelöschten Firma «M. Thomi», in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Gärtnerei, Gartenbau und Blumengeschäft. Stengeli 4, 3150 Schwarzenburg.

Büro Thun

6. März 1986

Hans Blatti, in Thun, Gartenbau (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1962, S. 835). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven sind von der Firma «Blatti AG Uetendorf», in Uetendorf, übernommen worden.

6. März 1986

Blatti AG Uetendorf, in Uetendorf. Mit Statuten vom 26. Februar 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Produktion und den Handel mit Gartenpflanzen und -produkten, Planung, Erstellung und Unterhalt von Gartenanlagen. Die Gesellschaft ist befugt, sich an anderen Unternehmungen zu beteiligen sowie Liegenschaften zu erwerben, zu veräußern und zu verwalten. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt sämtliche Aktiven und Passiven (inkl. Liegenschaften in der Einwohnergemeinde Uetendorf, Grundbuchblatt Nr. 635 und Nr. 632 mit der darauf lastenden Hypothek) der Einzelfirma «Hans Blatti», in Thun, gemäss 2 Sacheinlageverträgen vom 26. Februar 1986 und der darin enthaltenen Bilanz per 31. Dezember 1985, wonach die Aktiven Fr. 397 173.60 und die Passiven Fr. 209 242.60 betragen. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 187 931 werden Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans-Ulrich Blatti, von Bolligen, in Uetendorf, Präsident; Hans Blatti, von Bolligen, in Uetendorf, Vizepräsident, und Elisabeth Blatti, von Bolligen, in Uetendorf, Mitglied; sie zeichnen alle kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Uetigenstrasse 56.

6. März 1986

Ernst Wittwer-Abtühl, in Gwatt, Gemeinde Thun, Schlosserei und Metallbau (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1968, S. 1363). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven sind von der Firma «Ernst Wittwer AG», in Gwatt, Gemeinde Thun, übernommen worden.

6. März 1986

Ernst Wittwer AG, in Gwatt, Gemeinde Thun. Mit Statuten vom 26. Februar 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Anlage für Spritzverzinkung, Sandstrahlen und Patinieren. Die Gesellschaft ist befugt, sich an anderen Unternehmungen zu beteiligen. Sie kann auch den Handel mit Liegenschaften betreiben. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. Februar 1986 und der darin enthaltenen Übernahmebilanz per 1. Januar 1986 sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Ernst Wittwer-Abtühl», in Gwatt, Gemeinde Thun, von Fr. 91 703.35 und Passiven von Fr. 37 481.35. Vom Übernahmepreis von Fr. 54 222 werden Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan ist

das SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Ernst Wittwer, von Linden, in Gwatt, Gemeinde Thun; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Lohnerstrasse 23, 3645 Gwatt.

Büro Trachselwald

6. März 1986

Wollspinnerei Huttwil AG, in Huttwil (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1981, S. 2735). Aus dem VR (Verwaltungsrat) sind ausgeschieden: Dr. Kurt Reichlin, Präsident; Rudolf Reinhard, Delegierter; Otto Graber, und Hans Reinhard; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Urs Baumann, von Oberfentlen, in Langenthal, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Dr. Clarence Burkhard, von Schwarzhäusern, in Langenthal, und Adriano Durizzo, von Derendingen, in Losone, zugleich Direktor, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Josef Schaller, bisher Direktor, ist nun Delegierter des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Luzern - Lucerne - Lucerna

Berichtigungen

Soundville Recording Studios, in Luzern, Ton- und Bildaufzeichnungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1986, S. 980). Das Grundkapital von Fr. 300 000 ist nicht voll einbezahlt, sondern voll liberiert.

EDS Educational Data Systems Vera Suma, in Kriens (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1986, S. 182). Die Geschäftsatur lautet richtig: Computergestützte Unterweisung; Erstellen von Programmen für computergestützte Unterweisung; Evaluation von und Handel mit Komponenten und Systemen zur computergestützten Unterweisung sowie Erbringung von Dienstleistungen aller Art in diesem Zusammenhang.

7. März 1986

Süders-Gruppe Interbroking AG, in Luzern, Mathofstrand 8, 6005 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 27. 2. 1986. Zweck: Beratung und Betreuung von Versicherungsnehmern sowie Vermittlung von Versicherungen und Finanzierungen aller Art; Bearbeitung von betrieblichen Altersvorsorgen; der Aufbau der Firma erfolgt im Rahmen der Geschäftspolitik der in Deutschland geführten Firmen der Süders-Gruppe; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, gegen Empfangsanzahlung oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Rudolf Studhalter, von und in Luzern. Mitglieder: Manfred Karle, bundesdeutscher Staatsangehöriger, in Au (D), und Erwin Steinmann, von Ebersecken, in Stansstad. Der Präsident und das Mitglied Manfred Karle zeichnen einzeln, Erwin Steinmann kollektiv zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien ist ferner erteilt an: Wolfgang Koppitz, bundesdeutscher Staatsangehöriger, in Merzhausen (D); Joern Krämer, bundesdeutscher Staatsangehöriger, in Simmern (D); und Hans-Joachim Niessen, bundesdeutscher Staatsangehöriger, in Landenberg (D).

7. März 1986

U. Stübli AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Kapfstrasse 53, 6020 Emmenbrücke (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 5. 3. 1986. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Schmuckwaren; Handel mit Waren aller Art; Beteiligungen; Kauf, Verwaltung und Verkauf von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: René Schweizer, von Steffisburg, in Luzern. Mitglieder: Berta Stübli, von Rothenburg, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und Urs Stübli, von Rothenburg, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen; sie zeichnen einzeln.

7. März 1986

Minibar Luzern AG, in Luzern (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1986, S. 164). Statutenänderung vom 14. Februar 1986. Die Firma lautet nun: Minibar (Austria) AG.

7. März 1986

Remob AG, in Luzern, Immobilien und Grundstücke (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1983, S. 355). Peter Günthard ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Beat Dahdinen, von und in Hasle LU. Neue Adresse: Murbacherstrasse 19, 6003 Luzern.

7. März 1986

Charles Aebischer, in Luzern, Garage (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1971, S. 1075). Der Inhaber wohnt nun in Hergiswil NW.

7. März 1986

Franz Arnold AG, in Luzern, Freileitungen, Kabelanlagen usw. (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 715). Franz Arnold und Trudy Arnold-Dobler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Baumeier, bisher Mitglied und Geschäftsführer, ist nun einziger Verwaltungsrat/Geschäftsführer; er zeichnet weiterhin einzeln.

7. März 1986

Bachmann Kunststoffe AG, in Hochdorf (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1980, S. 4139). Kurt Wyss, bisher Präsident, ist nun Mitglied, und Josef Bachmann, bisher Mitglied, ist nun Präsident; sie zeichnen weiterhin einzeln. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Heidi Bachmann, von und in Hochdorf. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Robert Stocker, von und in Beromünster. Die Prokuristen Markus Unternährer und Robert Stocker zeichnen mit einem Verwaltungsrat.

7. März 1986

GFE Gesellschaft für Entstaubungstechnik AG, in Sursee (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1985, S. 1151). Die Prokura von Reinhold Schmidt ist erloschen.

7. März 1986

Helma Maschinen AG, in Hochdorf (SHAB Nr. 205 vom 4. 9. 1985, S. 3394). Otto Helfenstein ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnete nicht.

7. März 1986

Barbara Kuster-Werner Steuerberatungs- und Treuhandbüro, in Aesch (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1984, S. 2195). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «René Kuster-Werner Steuerberatungs- und Treuhandbüro», mit Sitz in Aesch LU, erloschen.

7. März 1986

René Kuster-Werner Steuerberatungs- und Treuhandbüro, in Aesch, Panoramastrasse, 6287 Aesch. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Kuster-Werner, von Zürich und Eschenbach SG, in Aesch LU. Er übernahm auf den 1. 1. 1986 Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Barbara Kuster-Werner Steuerberatungs- und Treuhandbüro», mit Sitz in Aesch LU. Betrieb eines Steuerberatungs- und Treuhandbüros.

7. März 1986
Rohsag AG, in Luzern, Exporthandel mit Teppichen, Bodenbelägen usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 475). Statutenänderung vom 4. März 1986. Die Firma lautet nun: Heuga Rohsag AG.

7. März 1986
Gasthaus Löwen, Julius Spiess, in Ermensee (SHAB Nr. 288 vom 8. 12. 1980, S. 3987). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. (Löschung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 60 Abs. 2 HRGv.)

7. März 1986
Frau Ruth Kyburz Restaurant Löwen, in Ermensee, Oberdorf, 6294 Ermensee. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung des Ehemannes: Ruth Kyburz, von Erlinsbach, in Ermensee. Betrieb des Restaurants Löwen.

7. März 1986
Susag Schindler & Sohn AG, Zweigniederlassung in Luzern, Unterlagsböden (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1980, S. 3587). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ebikon. Die Procura von Rudolf Schmidig ist erloschen. Einzelprocura wurde erteilt an Karl Wachs, von St. Gallen, in Kulmerau.

7. März 1986
Speiserestaurant Metzgerhalle Hans Wäger, in Kriens (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1983, S. 3959). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

7. März 1986
Dr. Sigrist AG, in Ennetbürgen, Entwicklung, Herstellung und Handel mit Messgeräten usw. (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1984, S. 512). Kollektivunterschrift zu zweien wird neu erteilt an Erich-Franz Christen, von Wolfenschiessen, in Ennetbürgen, und Paul Sigrist, von Meggen, in Buochs.

7. März 1986
Citytex AG, in Hergiswil, Handel mit Textilien und Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1985, S. 1687). Neues Domizil: Riedmattstrasse 20, 6052 Hergiswil.

7. März 1986
SD Mode AG, Filiale Ennetbürgen, Zweigniederlassung in Ennetbürgen (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1985, S. 3338). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Fürigen, Gemeinde Stansstad. Die Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

7. März 1986
Panax AG, in Fürigen, Gemeinde Stansstad, Vermittlung von Immobiliengeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1984, S. 4564). Durch Verfügung vom 21. Februar 1986 hat der Einzelrichter für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Glarus - Glaris - Glarona

7. März 1986
Sintesco AG, in Netstal, Herstellung und Verwertung von und Handel mit Textilwaren aller Art (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1985, S. 2636). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Februar 1986 hat die Gesellschaft aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1985 und des Fusionsvertrages vom 26. Februar 1986 die Fusion mit der Stoffel AG, in Mels, beschlossen. Danach übernimmt die Stoffel AG sämtliche Aktiven und Passiven der Sintesco AG nach Massgabe von Art. 748 OR. Die Sintesco AG ist infolgedessen aufgelöst.

7. März 1986
Cremal-Holding AG, Glarus, in Glarus (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1984, S. 3232). Dr. Randolph Koller, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde in den VR gewählt: Urs Gross, von Britten, in Rätterschen, Gemeinde Elsau.

7. März 1986
Trimarque SA, in Glarus, Luftfahrzeuge (SHAB Nr. 194 vom 22. 8. 1983, S. 2929). Janos Nemeth, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde in den VR gewählt: Francine Messerli, von Wattenwil, in Vernier.

Zug - Zoug - Zugo

7. März 1986
Isovaria-Bau AG, in Hünenberg, St. Wolfgangstrasse 91, 6331 Hünenberg. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. März 1986. Zweck: Ausführung von bauseitigen Arbeiten jeglicher Art, insbesondere Isolationsarbeiten, Malerarbeiten, Plattenarbeiten und Ofenbau; Handel mit Liegenschaften, Planungen und Generalbauarbeiten sowie Beteiligungen jeglicher Art. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Brigitte Herzog, von Birwil, in Hünenberg.

7. März 1986
White Inter AG, in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 244 vom 19. 10. 1983, S. 3607). Auflösung durch Generalversammlung vom 24. Februar 1986. Firma nun: White Inter AG in Liquidation. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Francis Humbert, von Le Lieu, in Genf. Die Unterschriften der Verwaltungsräte Dr. Diego Lissi, Präsident, und Sandro Annovazzi, Sekretär, sind erloschen.

7. März 1986
Ursal AG, in Zug, Erwerb, Betrieb oder anderweitige Verwertung von Binnenschiffen usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1980, S. 97). Statutenänderung: 3. März 1986. Neue Firma: Tumsa AG (Tumsa SA). Neuer Zweck: Erwerb, Betrieb, Veräusserung oder anderweitige Verwertung von Binnenschiffen, insbesondere von Motorrandschiffen auf dem Rhein und Abwicklung damit zusammenhängender Makler-, Handels- und Finanzgeschäfte oder verwandter Tätigkeiten; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen.

7. März 1986
Til AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1985, S. 4808). Auflösung durch Generalversammlung vom 25. Februar 1986. Firma nun: Til AG in Liquidation. Liquidatoren mit Einzelunterschrift sind die bisherigen Verwaltungsräte Dr. Martin Escher, Vizepräsident, und Dr. Robert Heberlein; sie sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. John Geiger, Präsident, ist ebenfalls aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Geschäftsadresse: Grienbachstrasse 17, c/o Treuhand von File AG.

7. März 1986
Alusurs AG in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1984, S. 4234). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

7. März 1986
Anschütz Petroleum AG in Liquidation, in Zug (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1984, S. 3863). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

7. März 1986
CRD Distributors Ltd in Liquidation, in Zug, Erwerb, Entwicklung, Verwaltung und Verwertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1983, S. 3699). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

7. März 1986
Tarios Finanz AG, in Zug, Chamberstrasse 36, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 6. März 1986. Zweck: Abwicklung von Finanztransaktionen, Vermögensverwaltung und Anlageberatung; kann Treuhandgeschäfte aller Art durchführen, sich an anderen Unternehmen beteiligen und Immobilien erwerben und verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, Fr. 20 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Tobias Schönbächler, von Egg, Gemeinde Einsiedeln, in Hünenberg.

7. März 1986
Biotronical AG, in Hünenberg, Herstellung von und Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1985, S. 1688). Statutenänderung: 24. Februar 1986. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 250 000, durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 500, auf Fr. 375 000, voll liberriert. Zusammenlegung der bisherigen 2500 Namenaktien zu Fr. 100 in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital von Fr. 375 000 ist somit eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 500 (Stimmrechtsaktien) und 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

7. März 1986
Firo Ferien-Immobilien-Reise- und Organisations AG in Liquidation, in Zug (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1985, S. 4584). Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hugo B. Järmann, von Röttenbach im Emmental, in Baar. Neue Geschäftsadresse: Baarerstrasse 59, c/o IBZ Immo Bau Zug AG. Nachdem der gesetzliche Zustand wieder hergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRGv widerrufen. Die Gesellschaft besteht weiter unter der Firma Firo Ferien-Immobilien-Reise- und Organisations AG.

7. März 1986
Arie Associates Ltd in Liquidation, in Zug, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1984, S. 4564). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

7. März 1986
HTR AG, in Zug, Import und Export von sowie Handel mit Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1985, S. 4488). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Glarus (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1986, S. 839) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

7. März 1986
Sika Finanz AG, in Baar (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1985, S. 4567). Die Gesellschaft hat 61 000 Inhaber-Partizipationsscheine (Genussscheine) zu Fr. 100 ausgegeben, welche die in den Statuten umschriebenen Rechte auf Anteil am Reingewinn und am Liquidationserlös und auf den Bezug neuer Aktien oder Partizipationsscheine gewähren. Die Unterschrift von Dr. Peter Schobert, stellvertretender Direktor, ist erloschen.

7. März 1986
Mekora AG in Liquidation, in Baar, Handel mit Industrierwerkzeugen und deren Zubehör usw. (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1984, S. 3183). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

7. März 1986
Landis & Gyr Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1986, S. 558). Die Gesellschaft hat weitere 200 000 Inhaberpartizipationsscheine (Genussscheine) zu Fr. 20 ausgegeben. Es sind somit insgesamt 2 200 000 solche Partizipationsscheine ausgegeben.

7. März 1986
Turbocon GmbH, in Zug, Erwerb und Vergebung von Patenten usw. (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1983, S. 4095). Statutenänderung: 24. Februar 1986. Neuer Zweck: Verwaltung von Wertschriften und anderen Vermögenswerten sowie Zuwendungen für gemeinnützige Zwecke.

7. März 1986
Imagophot Verlags AG, in Zug (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1981, S. 1789). Dr. Jürg W. Leutenegger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Urs Kaelin, von Einsiedeln, in Zürich.

7. März 1986
Feintech AG in Liquidation, in Zug, Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Veräusserung von Patenten usw. (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1984, S. 4516). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

7 mars 1986
Espace Vert S.A., La Tour-de-Trême. Suivant acte authentique et statuts du 4 mars 1986, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but le commerce de tous produits et toutes activités se rattachant aux aménagements intérieurs et extérieurs. La société peut participer à d'autres entreprises. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libérées. La société a acquis de la commune de La Tour-de-Trême l'immeuble art. 237 du registre foncier de dite commune, champ de 5243 m² pour le prix de fr. 209 720. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Armand Giroud, de Villaranon, à Broc, président; Joseph Jeckelmann, de Dirlaret, à Broc, vice-président; Jean-Charles Giroud, de Villaranon, à Broc, secrétaire. La société est engagée à l'égard des tiers par la signature collective à deux de Joseph Jeckelmann avec Armand Giroud ou avec Jean-Charles Giroud.

7 mars 1986
Alfée Tomare-Savary, à Sorens, épicerie-mercerie, débit de vins (FOSC du 22. 12. 1969, p. 2933). La raison est radiee par suite de cessation de commerce.

Bureau de Fribourg

7 mars 1986
GTC Trading Company S.A., à Fribourg, chemin des Primevères 45. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 3. 1986. But: acheter, vendre, importer et exporter toutes sortes de matériel, de machines, de marchandises et de produits, particulièrement en rapport avec la construction; fournir conseils et assistance; prendre et gérer des participations. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 25 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Yvo Scharnberger, de Guin, à Corninboeuf, est président; Elke Yueskel, de RFA, à Frankfurt am Main (RFA), secrétaire, et Marie-Françoise Chanez, de Châbles, à Cugy, membre; tous signent collectivement à deux.

7 mars 1986
Association St. Camille, à Fribourg, venir en aide aux handicapés physiques, etc. (FOSC du 26. 7. 1971, n° 171, p. 1851). Siège social transféré à Marly, route de la Gréine 27. Les ressources de l'association sont désormais constituées par: les cotisations de ses membres, les pensions perçues, le produit de ses activités industrielles, commerciales et artisanales, le produit de son capital, les subventions fédérales, cantonales et communales, les dons, legs et produits d'activité de bienfaisance. Les organes de l'association sont désormais: l'Assemblée générale; le comité de direction d'au moins 5 membres; les commissions de gestion; l'administrateur; les vérificateurs des comptes. L'association est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et de l'administrateur. Les statuts ont été entièrement révisés le 15. 5. 1982. Ont été nommés membres du comité de direction: Claude Pollien, à Assens, à Fribourg, président, et André Sudan, de La Tour-de-Trême, à Fribourg, vice-président. Conrad Brodard, de La Roche et Pont-la-Ville, à Fribourg, a été nommé administrateur. Les signatures de Jacques Hayoz, président; Victor Vermot, vice-président, et Charles Neuhaus, secrétaire, sont radiees.

Schwyz - Schwyz - Svitto

4. März 1986
Venus Wärmetechnik AG, in Einsiedeln (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1984, S. 2827). Gemäss öffentlichen Urkunden über die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 25. Oktober 1985 und 25. Februar 1986 wurden die Statuten geändert. Neue Firma: Hans Schäfer Heizungstechnik AG. Die Gesellschaft bezweckt nun: Herstellung, Veredelung und Vertrieb von Flachheizkörpern, insbesondere der unter der Fabrikationsmarke «Schäfer Flachheizkörper» geschützten Flachheizkörper sowie Herstellung und Vertrieb von Wärmetauschern, Spezialboilern, Energiesystemen, solartechnischen Anlagen, Stahlheizkessel sowie allen heizungstechnischen Erzeugnissen; kann sich an Unternehmen beteiligen. Patente, Lizenzen, Wertschriften und Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Aktienkapital wurde von Fr. 100 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 900 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Einlage einer stillen Beteiligung in der Höhe von DM 991 542,03 an der «Hans Schäfer Heizungstechnik GmbH und Co. KG, Produktions- und Kommanditgesellschaft» in Bohmte (D) zum Preise von Fr. 900 000, gemäss Sachanlagevertrag vom 25. Oktober 1985 voll liberriert sind. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

7. März 1986
CTA Pharma AG (CTA Pharma SA) (CTA Pharma Ltd) bisher in Luzern (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1980, S. 1602). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Februar 1986 wurde der Sitz nach Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, verlegt. Die Firma lautet nun: CTA Pharma Treuhand AG (CTA Pharma Treuhand SA) (CTA Pharma Treuhand Ltd). Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neue Zweckumschreibung: Übernahme von Buchhaltungen, Revisionen, Kontrollstellmandate auf dem pharmazeutischen Sektor; Supporterschaft und Förderung humanitärer Zwecke und Ziele; Assistenz in psychischer und materieller Art und Weise. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 24. Januar 1977. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, worauf Fr. 20 000 einbezahlt sind. Die Mittelungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Karl von Euw, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift Fritz Bachofner, von Hüntwangen, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, in den VR gewählt. Kollektivprocura zu zweien wurde erteilt an Monika Herrmann, von Auswil, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Domizil: Hofacker 6.

7. März 1986
Reserva Handels AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. Februar 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Tätigkeit von Handelsgeschäften aller Art; Import und Export; Übergabe von Vertretungen; technische und kommerzielle Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten, Abschluss von Leasingverträgen; Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten; Durchführung von Beratungen und Expertisen; Ausübung von Treuhandfunktionen; kann Grundstücke erwerben, veräussern und vermitteln. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Heinrich A. Müller, von Hinwil ZH, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Domizil: Poststrasse 5, bei Advera Administrations- und Verwaltungs-AG, Zweigniederlassung Pfäffikon.

7. März 1986
Autospengerei Heinz Mächler, in Wangen. Inhaber dieser Firma ist Heinz Mächler, von Vorderthal, in Lachen. Einzelprocura wurde erteilt an Cornelia Mächler-Heim, von Vorderthal, in Lachen. Betrieb einer Autospengerei. Allmeindstrasse 27.

7. März 1986
Architekturbüro J. Pfyf & Söhne, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Januar 1986 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Josef Pfyf-Steiger, von Schwyz, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Kommanditäre mit je einer Kommanditumsomme von Fr. 5000 sind: Josef Eduard Pfyf und Norbert Pfyf, beide von Schwyz, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Einzelunterschrift ist erteilt an: Josef Eduard Pfyf, Kommanditär, und Gertrud Pfyf-Steiger, von Schwyz, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Betrieb eines Architekturbüros. Alte Gasse 10.

7. März 1986
Fic Corner SA, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Entwicklung, Errichtung und Betreibung von Restaurants usw. (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1985, S. 879). Hans F. Wanner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. März 1986
BAW Baubetreuungs AG, bisher in Freienbach (SHAB Nr. 214 vom 16. 9. 1981, S. 2941). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 474) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

7 mars 1986

Talvo Commercial S.A. (Talvo Commercial Ltd) (Talvo Commercial AG) (Talvo Commercial SpA), à Fribourg, Grand'Rue 56, c/o Etude Mes Lenz, Schuep, Briner et de Coulon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6. 3. 1986. But: le commerce et le raffinage du pétrole brut et de ses dérivés; le commerce de matières premières de toutes sortes, ainsi que d'autres biens, à l'échelon international; l'exploitation de brevets, licences et tous droits de nature immatérielle. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Guy von der Weid, de Fribourg, à Pierrafortscha, est administrateur unique, avec signature individuelle.

7 mars 1986

Berwick Commercial S.A. (Berwick Commercial AG) (Berwick Commercial Ltd) (Berwick Commercial SpA), à Fribourg, Grand'Rue 56, c/o Etude Mes Lenz, Schuep, Briner et de Coulon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6. 3. 1986. But: le commerce de matières premières de toutes sortes, ainsi que l'exploitation de brevets, licences et tous droits de nature immatérielle. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Guy von der Weid, de Fribourg, à Pierrafortscha, est administrateur unique, avec signature individuelle.

7 mars 1986

Grabel S.A., à Fribourg, participation, etc. (FOSC du 27. 3. 1980, no 73, p. 1000). La procuration de Robert Steiner est éteinte. Procuration individuelle a été conférée à Walter Maurer, de Schmiedrued, à Niederönz.

7 mars 1986

Elbrani S.A., à Fribourg, société immobilière (FOSC du 6. 3. 1986, no 54, p. 879). Camelo Minuto, directeur, signe dorénavant collectivement à deux.

7 mars 1986

Louis Nuoffer Société anonyme, à Fribourg, installation de chauffage, etc. (FOSC du 13. 3. 1961, no 60, p. 732). Les statuts ont été modifiés le 7. 3. 1986. Nouvelle raison sociale: Nuoffer SA. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 150 000, par l'émission de 100 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000 nominatives. Nouveau but: l'étude et l'exécution de tous projets d'installations de chauffage central, de ventilation, de climatisation, d'installations sanitaires, de révisions de citernes, de services d'entretien de chauffage. Elle a pour objet le rachat, la continuation de l'exploitation et le développement de l'entreprise Louis Nuoffer, installateur en chauffages centraux à Fribourg. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Othmar Bürgy, de et à Cordast, et Marcel Clément, de et à Ependes. Louis Nuoffer (inscrit) devient président, avec signature collective à deux.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

7 mars 1986

Société de laiterie de Villaranon, à Villaranon (FOSC du 12. 12. 1983, no 290, p. 4236), société coopérative. Louis Giroud, président, et Bernard Guillaume, secrétaire-caissier hors comité, ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Edgar Rigolet, jusqu'ici vice-président, devient président. Joseph Giroud, de Siviriez, à Villaranon, a été nommé secrétaire-caissier hors comité. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire-caissier.

7 mars 1986

Conus Jean-Joseph, menuiserie, à Ecublens FR. Le titulaire est Jean-Joseph Conus, de et à Ecublens FR. Entreprise de menuiserie.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

7. März 1986

Centrachem AG, in Härkingen, Handel mit chemischen Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1985, S. 61). Prokura Roland Fullmann erloschen.

7. März 1986

Maiacker-Immobilien AG, in Balsthal (SHAB Nr. 167 vom 22. 7. 1985, S. 2808). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Kurt Friederich, VR-Mitglied, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Felix Jenni, bisher VR-Präsident, ist nunmehr einziger VR und zeichnet einzeln.

7. März 1986

Sparkasse Laupersdorf, in Laupersdorf, Genossenschaft (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2009). Domizil nun: Dorfstrasse 360.

Büro Dorneck in Dornach

6. März 1986

Schmid & Co, in Flüh, Gemeinde Hofstetten-Flüh, Talstrasse 38, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. März 1986. Gesellschafter: Christoph Schmid, von Basel in Binningen, und Thomas Sieber, von Zürich in Therwil. Handel und Reparaturen von Zweiradfahrzeugen.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

7. März 1986

Softwarepost und Versand Toni Smith GmbH, bisher in Regensdorf (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1985, S. 698). Statutenänderung: 18. 12. 1985. Sitz nun: Bettlach, Flurstrasse 37. Ursprüngliche Statuten: 31. 1. 1985. Zweck: Handel mit, sowie Versand, Import, Export, Ankauf, Verkauf, Verteilung und Vermietung von Waren aller Art, insbesondere EDV-Erzeugnissen, Peripheriegeräten und Software; kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter sind: Toni Andelin Smith, Bürger der USA, in Bettlach, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Dov Sagiv, israelischer Staatsangehöriger, in Regensdorf, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Toni Andelin Smith, Gesellschafter.

Büro Kriegstetten in Solothurn

7. März 1986

F. Kilcher, Bausolitionen AG, in Recherswil (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1985, S. 530). Die Unterschrift von Steffi Kilcher-Haefeli ist erloschen. Friedrich Kilcher, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Dr. Bernhard Hammer, von Solothurn und Olten, in Kammerrohr, als Präsident; Dr. Gerold Job, von Schluen, in Laufen-Uhwiesen, als Vizepräsident; Hansruedi Lüthi, von Lauperswil, in Kehrsatz, als Mitglied, und ohne Unterschrift: Dr. Walter Kuhn, von Wildhaus und Winterthur, in Bottingen. Als Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Peter Küpfer, von Bern, in Biglen.

7. März 1986

Kilcher - Chemie AG, in Recherswil, Herstellung von und Handel mit Beschichtungsmassen usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1977, S. 2192). Ludwig Pröls ist als Vizepräsident und als Verwaltungsrat zurückgetreten, ihm wurde sein Kollektivprokura zu zweien erteilt, seine Unterschrift als Verwaltungsrat ist demnach erloschen. Friedrich Kilcher ist als Präsident des Verwaltungsrates zurückgetreten, er bleibt aber weiterhin Mitglied desselben und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Dr. Bernhard Hammer, von Solothurn und Olten, in Kammerrohr, als Präsident; Dr. Gerold Job, von Schluen, in Laufen-Uhwiesen, als Vizepräsident; Hansruedi Lüthi, von Lauperswil, in Kehrsatz, als Mitglied, und ohne Unterschrift: Dr. Walter Kuhn, von Wildhaus und Winterthur, in Bottingen. Als Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Peter Küpfer, von Bern, in Biglen.

7. März 1986

Buratex AG, in Gerlafingen, Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere Textilien (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1984, S. 177). Durch Urteil vom 13. Februar 1986 hat der Gerichtspräsident von Bucheggberg-Kriegstetten in Solothurn über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Büro Lebern in Solothurn

6. März 1986

Peter Spiess, in Günsberg, Restaurant «Sternen», in Konkurs (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4060). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

6. März 1986

Radico AG, in Basel, Bilderrahmen usw. (SHAB Nr. 251 vom 28. 10. 1985, S. 4043). Der Konkurs über die Gesellschaft ist eingeleitet und das Verfahren geschlossen worden. Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

6. März 1986

Walser & Utiger, in Basel, Im Ettingerhof 6, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 6. 3. 1986. Gesellschafter: Thomas Walser, von Zürich, Oberdorf BL und Teufen AR, in Arlesheim; Matthias Utiger, von und in Basel, und Monika Borer, von Büsserach, in Arlesheim. Geschäftsnatur: Betrieb, Verwaltung und Vermietung eines mobilen Jugend- und Kleintheaters. Entwurf, Herstellung und Vertrieb von Kunsthandwerk.

6. März 1986

Hans Müller, keramische Wand- und Bodenbeläge, in Basel (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1970, S. 2283). Domizil nun: Rosentalstrasse 56.

6. März 1986

Brodmann Software Systeme AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1984, S. 3976) mit Hauptsitz in Wallisellen. Prokura zu zweien neu: Michel Lerner, von Biel BE, in Thalwil.

6. März 1986

Immobilien AG zum weissen Widder, in Basel (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1984, S. 3867). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Aesch BL (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1986, S. 842) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

6. März 1986

Power Light Handels-AG, in Basel (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1983, S. 2088). Domizil nun: In den Ziegelhöfen 20.

6. März 1986

Intertern Trading Schmutz & Strübin, in Basel, Peter Rot-Strasse 58, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1986. Gesellschafter: Hansrudolf Schmutz, von Heitenried, in Binningen, und Robert Strübin, von Liestal, in Basel. Geschäftsnatur: Handel mit Waren aller Art.

6. März 1986

Porta SA, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1985, S. 178). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Jürgen Tschierschky, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Prof. Dr. Norbert Loos, deutscher Staatsangehöriger, in Mannheim (D).

6. März 1986

Marketing und Handelsagentur H. Bachmann, in Riehen, Im Hirsalm 45, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Bachmann, von Bottenwil, in Riehen. Geschäftsnatur: Marketing und Betrieb einer Handelsagentur für Waren aller Art.

6. März 1986

Goth & Co. AG, in Basel, Speditionsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1986, S. 334). Prokura Gottlieb Ryter erloschen. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Heinrich Finkhaus, von und in Basel.

6. März 1986

Trial-Garage R. Lieberherr, in Basel (SHAB Nr. 213 vom 14. 9. 1982, S. 2968). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

6. März 1986

Oberer-Rätz, in Basel, Mercerie usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1984, S. 464). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. März 1986

Kretzschmar Management AG, in Basel (SHAB Nr. 263 vom 9. 11. 1984, S. 3992). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

6. März 1986

IMP Verlagsgesellschaft AG, in Basel (SHAB Nr. 80 vom 9. 4. 1985, S. 1333). Domizil nun: Picassoplatz 8. Statutenänderung: 24. 2. 1986. Firma nun: IMP Kommunikation AG. Hans-Jürgen Stegemann, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Direktor mit einem Verwaltungsrat.

6. März 1986

Aras AG, in Basel, Gundeldingerstrasse 433, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 2. 1986. Zweck: Vermittlung von Versicherungen, Vermittlung von Reisetickets, Betrieb einer Schneiderei, Übernahme von Dolmetsch-Arbeiten, Durchführung von Sprach- und Schneiderkursen, Verkauf von Büchern, Video- und Tonbandkassetten, Geschenkartikeln sowie Export von Waren aller Art sowie Beratung in Steuerfragen. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 72 000, mit Fr. 26 000 liberriert, 720 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Zafer Mahmutoglu, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Sofia Huggenberger, von Basel und Boniswil, in Basel, und Viktor Bruderer, von Trogen, in Zürich, beide ohne Unterschrift.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

7. März 1986

Helja A. Helbling, in Birsfelden, Handel mit Gebrauchsgütern (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1973, S. 2393). August Helbling, Firmeninhaber, dessen Allianzname Wyss entfällt, wohnt nun in Birsfelden.

7. März 1986

Akustik-Material AG, bisher in Reinach BL (SHAB Nr. 278 vom 30. 11. 1981, S. 3768). Statutenänderung: 3. März 1986. Sitz nun: Aesch BL, Langenhagstrasse 21. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Aebin, von Muttenz, in Pfeffingen, Präsident. Hanspeter Gass, Verwaltungsratsmitglied und Direktor, und Felix Keilholz, Vizedirektor, zeichnen nun ebenfalls zu zweien, ihre Einzelunterschriften sind erloschen. Prokura Georg Waser erloschen.

7. März 1986

Schafir & Mugglin AG, in Liestal, Bauunternehmung (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1985, S. 2329). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen neu: Vera Beerli-Eisinger, von Zürich, Basel und Riehen, in Liel, Gemeinde Oberwil-Lieli. Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Alfred Lüber, von und in Basel. Prokura Walter Kaiser erloschen.

7. März 1986

J. Agullera, in Liestal, Weiermattstrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Juan Agullera, spanischer Staatsangehöriger, in Liestal. Geschäftsnatur: Montagebetrieb für Sonnenschutzanlagen.

7. März 1986

Claudia Tönz, in Gelterkinden, Restaurant (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1985, S. 2381). Firma infolge Geschäftsübergabe erloschen.

7. März 1986

Claudia Tönz & Maria Janisch, in Gelterkinden, Bahnhofstrasse 1, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Januar 1986. Gesellschafterinnen mit Unterschrift zu zweien: Claudia Tönz, von Vals, und Maria Janisch, von Holderbank AG, beide in Gelterkinden. Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants Schöllsi.

7. März 1986

Hans Isler AG, Sportkleiderfabrik, in Reinach BL (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1985, S. 4156). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 25. Oktober 1985. Firma nun: Hans Isler AG, Sportkleiderfabrik in Lq. Liquidator mit Einzelunterschrift: Fritz Oser, von und in Schönenbuch. Unterschriften Dr. Rolf Isler, Präsident; Rudolf Isler, Walter Schumucki und Dr. Hans-Rudolf Feigenwinter, welche Verwaltungsratsmitglieder bleiben, erloschen.

Appenzell A. Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

7. März 1986

Alpstein Reisen AG Herisau, in Herisau u. Gemäss Statuten vom 3. März 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Organisation und Durchführung von Ausflügen und Reisen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000; voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt einen Mercedes Reisebus «Drogmoller» zum Maximalpreis von Fr. 49 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Rolf Pfändler, von Degersheim, in Wil SG, Präsident, und Paul Pfändler, von St. Peterzell, in Herisau, Vizepräsident. Domizil: Kasernenstrasse 67, 9100 Herisau.

Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

6. März 1986

Interkita Investments AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 161 vom 13. 7. 1984, S. 2521). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Januar 1986 wurde der Sitz nach Appenzel I verlegt und die ursprünglich vom 15. Juni 1984 datierenden Statuten entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Durchführung kommerzieller und finanzieller Transaktionen, insbesondere auf dem Gebiete der Keramikindustrie, sowie ferner Beteiligung an anderen Unternehmungen; Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Immaterialgüterrechten, insbesondere von Patenten, Patentrechten und Markenrecht. Erwerb und Gewährung von Lizenzen unter solchen Rechten sowie Durchführung aller kommerziellen und finanziellen Transaktionen im Zusammenhang mit der Geschäftstätigkeit. Voll einbezahltes Grundkapital wie bisher: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat wie bisher: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Emil Sutter, von Appenzel, in Zürich. Die Unterschrift des bisherigen Direktors, Uri Ramati, ist erloschen. Geschäftsdomizil: Weissbadstrasse 44, 9050 Appenzel.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

6. März 1986

Maria Paluselli, in Rorschacherberg, Hoch- und Tiefbau, Eisenbeton (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1962, S. 3331). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

6. März 1986

Bernhard Paluselli, in Rorschacherberg, Inhaber der Firma ist Bernhard Paluselli, von Matzendorf, in Goldach, Einzelprokura: Ursula Paluselli-Fehr, von Matzendorf, in Goldach. Hoch- und Tiefbau. Langmoosweg 16, 9400 Rorschacherberg.

6. März 1986

PH Parkhaus AG, in Bad Ragaz. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 31. Januar 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Bau und Betrieb eines Parkhauses auf dem Areal Rathaus/PTT/Mathis. Die Gesellschaft kann Grundstücke, Baurechte und öffentlich-rechtliche Konzessionen erwerben, alle für den Betrieb von Parkflächen und Parkhäusern notwendigen Bauten und Anlagen erstellen sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen. Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 25 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Dr. Hugo Koch, von Uezwil, in Jenins, Präsident; Robert Staub, von Oberrieden; Conrad Meier, von Schiers; Peter Rupp, von Flums, letztere drei in Bad Ragaz, und Arnold Mathis, von Grusch, in Chur. Domizil: c/o Conrad Meier, Hintergasse 16, 7310 Bad Ragaz.

6. März 1986

Stoffel AG, in Mels, Herstellung und Verwertung von und Handel mit Textilwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1985, S. 3737). Die Gesellschaft hat auf dem Wege der Fusion die «Sintesco AG», in Nesttal übernommen. Deren Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1985 gehen damit im Sinne von Art. 748 OR an die «Stoffel AG» über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Grundkapital wird durch die Fusion nicht verändert.

6. März 1986

Ebner AG, in Wil, Papierwaren usw. (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1984, S. 2725). Elisabeth Lips und Marc Lips sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR und als Vizepräsidentin gewählt: Elisabeth Mannhart-Wiesli, von Flums, in Wil SG. Paul Mannhart, Präsident des VR, führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift.

6. März 1986

Foton AG Produktion Automation, in Mels, Präzisionsmaschinen usw. (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4061). Dr. Maximilian Salzmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. März 1986

Werner Bertschinger AG, bisher in Rorschach, Maler- und Tapezierarbeiten usw. (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1984, S. 3804). Diese Firma wird zufolge Sitzverlegung nach Appenzell (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1986, S. 843) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

6. März 1986

Im Buech AG, in St. Gallen, Restauration des Hauses Buchstrasse 35, in St. Gallen-St. Georgen usw. (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1986, S. 864). Friedrich Christ, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Reto Antenen, bisher Vizepräsident, wurde zum Präsidenten des VR ernannt, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. März 1986

Genossenschaft Rhema, Rheintaler Messe Altstätten, in Altstätten (SHAB Nr. 249 vom 26. 10. 1982, S. 3408). An der Generalversammlung vom 25. Juni 1985 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun Genossenschaft «Rhema, Rheintaler Messe» und der Zweck: Organisation einer regionalen rheintalischen Messe und Verkaufsausstellung in regelmässigen Turnus. Die Genossenschaft finanziert im Rahmen der verfügbaren Mittel die Anschaffung der für die Ausstellung notwendigen Einrichtungen; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus mindestens 7 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Gyula Halasz, weiterhin Kassier, sowie Robert Scherrer sind aus dem VR ausgeschieden; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht unter sich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Roland Frei, von Widnau, in Altstätten.

6. März 1986

Hotel Hirschen J. Hösl, in Kaltbrunn. Inhaber der Firma ist Joes Hösl, von Haslen und Ennenda, in Kaltbrunn. Betrieb des Hotels Hirschen. Dorfstrasse 14, 8722 Kaltbrunn.

6. März 1986

Jakob Tanner, in Marbach. Inhaber der Firma ist Jakob Tanner, von Urnäsch, in Marbach. Viehhandel. Angerhof, 9437 Marbach.

6. März 1986

Sewa-Trans AG, in Salez, Gemeinde Sennwald, Ausführung von Warentransporten aller Art usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1986, S. 286). An der Generalversammlung vom 6. März 1986 wurden das bisherige Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 neuen, durch Verrechnung voll libierten Inhaberaktien zu Fr. 1000 und die Statuten entsprechend revidiert. Voll libiertes Grundkapital nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

7. März 1986

Agro-Sur Export AG, in St. Margrethen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 6. März 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Früchten, Gemüse und andern landwirtschaftlichen Erzeugnissen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben oder veräussern. Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: August Knoll, österreichischer Staatsangehöriger, in Lustenau (A), Präsident; Oswald Künzler, von und in St. Margrethen, und Kurt Ehrbar, von Urnäsch, in Untereggen. August Knoll und Oswald Künzler zeichnen nicht unter sich. Geschäftsadresse: Goswäldstrasse, 9430 St. Margrethen.

7. März 1986

Prometall AG, in Uznach, Forschung, Entwicklung und Fabrikation von maschinellen Anlagen für den Umweltschutz usw. (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1985, S. 3140). Dr. Kurt Johannes Furgler und Max Peterhans sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

7. März 1986

Prometall Inter Ltd, in Uznach, Bau und Betrieb, Service und Unterhalt von Kläranlagen und technischen Anlagen aller Art usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1986, S. 366). Max Peterhans und Dr. Hans Hüsey sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

7. März 1986

St. Gallische Kantonalbank, Zweigniederlassung in Bad Ragaz (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1986, S. 286), öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Prokura von Albert Hobi ist erloschen.

7. März 1986

Optik GmbH, in Buchs, Fabrikation von und Handel mit Industrieoptik usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1977, S. 4046). Rechtsdomizil: bei Hans Zünd, Heimstrasse 2, 9470 Buchs. Neue Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 24, 9475 Sevelen.

7. März 1986

Simi's Modellbau-Shop, Richo + Hörler, in A. u. Simon Richo, von Vauderens, und Conny Hörler, von Schlatt-Haslen, beide in Au SG, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 22. Februar 1986 ihren Anfang nahm. Betrieb eines Verkaufsladens für technischen Modellbau (Modellisenbahnen, ferngesteuerter Flug- und Fahrzeugbau, Bausätze). Hauptstrasse 84, 9434 Au.

7. März 1986

Putzpete, Peter Lüchinger, in St. Gallen, Reinigungsunternehmen usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1985, S. 782). Einzelprokura wurde erteilt an Rosmarie Lüchinger, von Oberriet SG, in St. Gallen. Neue Geschäftsadresse: Hebelstrasse 7, 9011 St. Gallen.

7. März 1986

August Braun Viehhandel, in Bronschhofen. Inhaber der Firma ist August Braun, von und in Bronschhofen. Viehhandel. Trungen, 9552 Bronschhofen.

7. März 1986

Paul Schirmer, in Schänis. Inhaber der Firma ist Paul Schirmer, von und in Schänis. Viehhandel. Warthausen, 8718 Schänis.

7. März 1986

Senn Stahlbau, in Zuzwil (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1985, S. 2828). Die Firma lautet nun: Senn Industrie- und Gewerbetrieben und der Zweck: Planung, Überwachung und Ausführung von Industrie-, Gewerbe- und Wohnbauten, insbesondere in Stahlbauweise; Erstellung von Bauten aller Art; Generalunternehmung; Ingenieurarbeiten, vor allem in Verbindung mit Stahl- und Metallbaukonstruktionen. Der Firmainhaber Markus Senn wohnt nun in Zuzwil SG.

7. März 1986

Bau- und Immobilien AG, Wil, in Wil (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1969, S. 2888). An der Generalversammlung vom 6. März 1986 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zuzwil verlegt und die Statute teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: Senn Kran + Transport AG Zuzwil und der Zweck: Besorgung von Kranarbeiten und Sachtransporten aller Art sowie Betrieb einer Reparaturwerkstätte für Fahrzeuge. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, überbauen und veräussern. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Das bisher einzige Mitglied, Dr. Bruno Hubaitka, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Markus Senn, von Mosnang, in Zuzwil SG. Geschäftsadresse: Henauerstrasse 2, 9524 Zuzwil.

7. März 1986

AP Finanz und Leasing AG, bisher in Au (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1985, S. 2425). An der Generalversammlung vom 7. März 1986 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Gossau SG verlegt und die Statute teilweise revidiert. Die übrige Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache. Neu wurden mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Andreas Keller, von und in St. Gallen, Präsident, und Pius Winiger, von Jona, in Gossau SG. Geschäftsadresse: Büelstrasse 4b, 9202 Gossau.

Graubünden - Grisons - Grigioni

6. März 1986

Orosin SA, in Chur, Handel mit Nahrungsmitteln usw. (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1985, S. 4189). Statuten am 25. 2. 1986 revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, ist nun eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Änderungen enthalten keine publikationspflichtigen Tatsachen.

6. März 1986

Ettinger Sport AG, in Davos, Handel mit Sport- und Reiseartikel (SHAB Nr. 125 vom 30. 5. 1984, S. 1972). Neue Verwaltungsratsmitglieder: Hansjörg Ettinger, Präsident, dessen Prokura erloschen ist, und Susanne Ettinger-Hofmann, von und in Davos, beide mit Einzelunterschrift.

6. März 1986

Komminox S.A., in Coira, articoli in acciaio, ecc. (FUSC del 18. 4. 1984, n. 92, p. 1382). Giovanni Gianola, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Giuseppe Raggi, da Vacallo in Lugano.

6. März 1986

Saybel SA, in Roveredo, partecipazioni, ecc. (FUSC del 9. 10. 1973, n. 236, p. 2723). Atto pubblico del 28. 2. 1986. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Saybel SA, in liquidazione dal liquidatore unico Dott. Severo Antonini, già amministratore unico, con firma individuale solamente quale liquidatore. Recapito di liquidazione: c/o Dott. Severo Antonini, viale Carlo Cattaneo 3, 6900 Lugano.

6. März 1986

Elisabeth Verwaltungs-AG, in Roveredo, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1983, S. 4254). Öffentliche Urkunde vom 3. 3. 1986. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma Elisabeth Verwaltungs-AG, in Liquidation durch den Liquidator Antonio Zendralli, bisher einziger Verwaltungsrat; er zeichnet nun einzeln als Liquidator; seine Unterschrift als Verwaltungsrat ist erloschen.

6. März 1986

Alvag, in Chur, Vermögenswerte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1966, S. 1450). Öffentliche Urkunde vom 28. 2. 1985. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma Alvag, in Liquidation durch den Liquidator Dr. Albert Lardelli, bisher einziger VR (Verwaltungsrat); er zeichnet nun einzeln als Liquidator; seine Unterschrift als VR ist erloschen.

6. März 1986

Immorätia AG, in Chur, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 131 vom 10. 6. 1982, S. 1868). Dr. Hans R. Jenny ist nicht mehr Vizepräsident, verbleibt aber Verwaltungsratsmitglied und zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien wie der neue Vizepräsident Georges Hangartner, bisher Mitglied.

6. März 1986

Petriana A.G., in Coira. Nuova società anonima con statuti del 4 marzo 1986. Scopo: Partecipazione a imprese mobiliari e immobiliari; operazione mobiliare, immobiliare e finanziaria. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: sul FUSC. Consiglio di amministrazione: da 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Giuseppe Raggi, da Vacallo in Lugano. Recapito: c/o Quadra Trehand A.G., Harbterstrasse 1, 7000 Coira.

7. März 1986

Giralda A.G., in Coira, immobili, ecc. (FUSC del 4. 11. 1985, n. 257, p. 411). Dott. Robert Viedi non è più domiciliatario. La società è ora senza recapito.

7. März 1986

Rubero Trehand AG, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 6. 3. 1986. Zweck: Durchführung von Trehandgeschäften aller Art, insbesondere im Finanz- und Rechnungswesen. Die Gesellschaft übernimmt Büroorganisationen, Marktungsaufgaben und kann Arbeitskräfte aller Stufen vermitteln. Sie kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Handel mit Vermögenswerten aller Art treiben, Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500; davon sind Fr. 20 000 (40%) libertiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hanspeter Stäger, von und in Maienfeld. Domizil: Quaderstrasse 7, 7000 Chur (eigenes Büro).

7. März 1986

Giagen Pol Dosch, in Tinizong, Kolonialwaren usw. (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1964, S. 961). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

7. März 1986

Clara Dosch, in Tinizong. Inhaberin: Clara Dosch, von und in Tinizong. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Lebensmitteln. Kantonstrasse, 7453 Tinizong.

7. März 1986

Grischa-Press, Andy Mettler, in Davos. Inhaber: Andreas Mettler, von Arth und Herdern, in Davos. Foto- und Presse-Agentur. Promenade 53A, 7270 Davos Platz.

7. März 1986

AG Sporthotel Arena Alva, in Chur, Betrieb eines Hotels usw. (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1985, S. 501). Statuten am 26. 2. 1986 über eine nicht publikationspflichtige Tatsache revidiert.

7. März 1986

Treuna Trehand- und Verwaltungs AG, in Chur (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1985, S. 3953). Statuten am 21. 1. 1986 revidiert. Neuer Sitz: Arosa. Dr. Peter Luggen, einziger VR (Verwaltungsrat), ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Rolf S. Humig, von Arvigo, in Arosa. Domizil: Haus Rothornblick, 7050 Arosa.

7. März 1986

Viehzüchtgenossenschaft Donath, in Donath (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1967, S. 2178). Carl Hassler, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu in den Vorstand wurde gewählt: Hansjörg Hassler, von Maladers, in Donath, Präsident. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien. Neues Domizil: c/o Hansjörg Hassler, 7431 Donath.

7. März 1986

Schindler Aufzüge AG (Ascenseurs Schindler SA) (Ascensori Schindler SA) (Schindler Lifts Limited), Zweigniederlassung in Chur. Unter dieser Firma hat die gleichnamige Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ebikon, welche am 7. 3. 1906 ins Handelsregister des Kantons Luzern eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 272 vom 21. 11. 1985, S. 4375) durch Verwaltungsratsbeschluss vom 6. 9. 1985 in Chur eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Fabrikation, Vertrieb, Montage und Unterhalt von Aufzügen, Motoren und Apparaten. Für die Zweigniederlassung zeichnen die Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien: Zeno Schindler, von Arth SZ, in Hergiswil NW, Präsident; Dr. Bruno Dönni, von Wolfenschiessen und Zürich, in Immensee, Gemeinde Küsnacht, und Dr. Edgar Schmid, von und in Luzern, Vizepräsidenten; Fritz Berger, von Basel, in Bern, Luc Bonnard, von Nyon und Arnes-sur-Orbe, in Hergiswil NW, Kurt Meier, von Frauenfeld und Märstetten, in Murli bei Bern, Dr. Pierre Ramelet, von Orbe, in Montcherand sur Orbe, Dr. Eugen Roese, von Salz AG, in Zürich, Rodolphe Schaad, von Stein am Rhein, in Cortaillod, Alfred N. Schindler, von Arth, in Hergiswil NW, Dr. Louis von Planta, von und in Basel. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt an: Simon Uhlmann, von Trub, in Meggen; Max Vock, von Niederwil AG, in Meggen, und Jean-Claude Theurillat, von La Chaux-de-Fonds, in Luzern, Direktoren; Kurt Mahrer, von Mählin, in Meggen und Heinz Sutter, von Lenzburg, in Eich, stellvertretende Direktoren; Dr. Peter Hafner, von Bolligen, in Meggen, Vizedirektor; Walter Kern, von Lutzenberg, in Meggen, Direktor der Zweigniederlassung. Kollektivprokura zu zweien erteilt an: Hans Barmet, von Inwil, in Ebikon; Josef Blum, von Roggliswil, in Luzern; Max Jutzeler, von Zürich und Därstetten, in Ebikon; Hugo Späti, von Bellach und Luzern, in Luzern; Klaus Lüben, deutscher Staatsangehöriger, in Root, Heinz Kronenberg, von Dagmersellen, in Ebikon; Eugen Lustenberger, von Luthern, in Ebikon; Alois Schmidli, von und in Root; Josef Schnüriger, von Schwyz, in Ebikon; Rolf Friedrich, von Grossaffoltern, in Ebikon; Roland Köhli, von Kallnach, in Luzern; Emanuel Deplazes, von Somvix, in Chur. Domizil: Kalchbühlstrasse 40, 7000 Chur.

Aargau - Argovie - Argovia

6. März 1986

Elektrizitäts-Gesellschaft Laufenburg AG, in Laufenburg (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1985, S. 1797). Statutenänderung: 206. 20. 1986. Publizierte Tatsachen wurden nicht berührt. Es werden 200 000 Inhaber-Partizipationsscheine zu Fr. 50 ausgegeben, welche zu einem in den Statuten näher beschriebenen Anteil am Reingewinn und Liquidationsergebnis haben.

6. März 1986

Immobilien-Gesellschaft Limar, in Spreitenbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1985, S. 3825). Es zeichnen nun: Dr. Hans R. Jenny, bisher Präsident, als Verwaltungsratsmitglied; Georges Hangartner, bisher Vizepräsident, als Verwaltungsratspräsident, und Dr. Jakob R. Biederman, bisher Mitglied, als Verwaltungsratsvizepräsident, alle weiterhin zu zweien.

6. März 1986

Wissifluh AG, in Reinach, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 103 vom 6. 5. 1985, S. 1741). Hans Stäcker, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident ein. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Claude Fischer, von Basel, in Aarau.

6. März 1986

B-Konsult Trehand & Verwaltungs AG, in Spreitenbach (SHAB Nr. 185 vom 12. 8. 1982, S. 2624). Bernhard Beringer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Wohlenschwil.

6. März 1986

ICFG SA, in Spreitenbach, Edelsteine usw. (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1985, S. 1387). Bernhard Beringer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Wohlenschwil.

6. März 1986

Liab Engineering AG, in Spreitenbach (SHAB Nr. 100 vom 1. 2. 1983, S. 358). Bernhard Beringer, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Wohlenschwil.

6. März 1986

Magnus-Consulting AG, in Spreitenbach (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1985, S. 3151). Bernhard Beringer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Wohlenschwil.

6. März 1986
Magie Schuhhandels AG, in Spreitenbach (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1985, S. 450). Stephan Salvisberg, Geschäftsführer, wohnt nun in Bonstetten.

6. März 1986
Franz Schwegler AG, in Spreitenbach, Personenwagen usw. (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1985, S. 2941). Harald Schwegler, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Obereggstr. Geschäftsadresse richtig: Joosackerstrasse 4.

6. März 1986
Färberei Robert Stäger AG, in Villmergen (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1974, S. 2385). Geschäftsadresse neu (behördliche Änderung): Oberdorfstrasse 7.

6. März 1986
Völker AG, in Sühr, Fahrzeuge usw. (SHAB Nr. 209 vom 9. 9. 1985, S. 3445). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Hächler; Unterschrift erloschen. Geschäftsadresse nun: Gränicherstrasse 1274.

6. März 1986
Hans Bosshard, bisher in Schöfflisdorf (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1983, S. 4185). Sitz nun: Berikon, Kesselermattstrasse 12, Mutschellen. Inhaber: Johann Bosshard, von Steinmaur, nun in Berikon. Erstellung von Neu- und Umbauten als Generalunternehmer sowie Übernahme von Bauführungen.

6. März 1986
Werner Gugelmann, in Mönziken, Heu- und Strohhandel usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1984, S. 3717). Über den Inhaber wurde am 3. 12. 1985 der Konkurs eröffnet. Durch weiteren Beschluss vom 7. 1. 1986 wurde das Verfahren mangels Aktiven gerichtlich eingestellt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 HRegV.

6. März 1986
Moneta AG Baden, in Baden, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 57 vom 8. 3. 1984, S. 837). Statutenänderung: 3. 3. 1986. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 330 000, durch Ausgabe von 30 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 360 000, voll liberriert, 360 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital durch Verrechnung liberriert.

6. März 1986
Aktiengesellschaft Julius Meier, Transporte, in Baden (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1983, S. 3352). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Franz R. Voser, Präsident, und Dr. Ernst Hans Haegi; Unterschriften erloschen. Ferner Unterschrift Renato Bettini, Geschäftsführer, erloschen. VR-Mitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Jakob Notter, von Niederrohrdorf, in Emmenbadi, Präsident; Max Fluri, von Herberswil, in Baden, Vizepräsident; Fritz Knecht, von Mellikon, in Würenlos, Delegierter, sowie Hans Hächler und Erika Hächler, beide von Rohr AG und Baden, in Baden.

6. März 1986
Alters- und Pflegeheim National Rolf und Jacqueline von Lösecke, in Ennetbaden, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1983, S. 2230). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Jacqueline von Lösecke. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzel-firma durch den Geschäftsführer Rolf von Lösecke. Firma nun: Alters- und Pflegeheim National Rolf von Lösecke.

6. März 1986
Koch + Sommerhalder, in Wohlen, Wilstrasse 18, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 3. 1986. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Edgar Koch, von und in Wohlen AG, und René Sommerhalder, von Gontenschwil, in Wohlen AG. Maler- und Tapeziergeschäft.

6. März 1986
Valmo AG, in Dintikon, Hintermatten 359, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 21. 2. 1986. Zweck: Generalbauunternehmen, insbesondere für Sanitär- und Heizungsanlagen; Rohrschlosserei; Rohrleitungsbau. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: John Frischknecht, von Herisau, in Olten, Präsident, mit Einzelunterschrift; sowie Walter Hausmann, von Schafisheim, in Dintikon, und Mario Valsecchi, von Brig-Glis, in Collombey-Muraz, diese mit Unterschrift zu zweien.

6. März 1986
Trimeta AG Metallwarenfabrik, in Kaiseraugst (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1984, S. 3572). Unterschrift Heinz Gödersmann erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Roger Siegrist, von Zürich, in Bassersdorf, und Rudolf Ingold, von Inkwil, in Zufikon.

6. März 1986
Badener Taxi AG, Baden, in Baden (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4521). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Franz R. Voser, Vizepräsident, Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Fritz Knecht, von Mellikon, in Würenlos.

6. März 1986
Alphot AG, in Tägerig, Schilder usw. (SHAB Nr. 106 vom 10. 5. 1982, S. 1501). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ernst von Arx; Unterschrift erloschen.

6. März 1986
Franco Bianco, in Spreitenbach (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1982, S. 57). Geschäftsnatur nun: Betrieb einer Videothek, Fotoreportagen, Verkauf von Fotoartikeln, HiFi, Video-, TV- und Computergeräten und -zubehör.

6. März 1986
Biberhandwerker + Ehrismann, in Thalheim, Ausführung von Bauarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1985, S. 750). Gesellschafter neu: Walter Buchmann, von Didingen, in Tägerig. Firma nun: Biberhandwerker Egger, Ehrismann + Buchmann.

6. März 1986
Heiniger und Ging, Hegi-Bau AG, in Rothrist (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1986, S. 881). Geschäftsadresse neu: Rothmattweg 9.

6. März 1986
Schuler Mühle und Transporte, in Spreitenbach (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1979, S. 2695). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

6. März 1986
Segreda Verwaltungs- und Treuhand-Gesellschaft m.b.H., in Nussbaum. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 1. März 1986 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Tätigkeit von Treuhand- und Verwaltungsaufgaben. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das Stammkapital beträgt Fr. 21 000. Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 7000 sind: Markus Höhn, von Hütten, in Sirmach; Werner Keller, von Schleithelm, in Nussbaum, und Urs Wälti, von Rüderswil, in Frauenfeld. Publikationsorgan ist das SHAB. Werner Keller wurde zugleich zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt. Die Gesellschafter Markus Höhn und Urs Wälti führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Bergstrasse 77, 8537 Nussbaum.

6. März 1986
M. Zümpe Modell- und Formenbau AG, in Arbon. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. Februar 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von Modellen und Formen für Giesserei- und Kunststoffprodukte aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, die gesamten Fahmisse der früher der GMB Bodan AG, Romanshorn, gehörenden Zweigniederlassung in Arbon von M. Zümpe, der diese Fahmisse käuflich erwarb, zum Maximalbetrag von Fr. 350 000 zu übernehmen. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Manfred Zümpe, von und in Arbon. Domizil: Brühlstrasse 5a, 9320 Arbon.

6. März 1986
Ernst Müller AG, in Märstetten, Handel mit Landesprodukten und landwirtschaftlichen Bedarfsartikeln aller Art, Betrieb von Kühl- und Lagerhäusern (SHAB Nr. 161 vom 13. 7. 1977, S. 2310). Hans Müller, Präsident, Ernst Müller-Häfeli, Mitglied, und Hedwig Müller, Mitglied, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Hans Habegger, von Trub, in Weinfelden, als Präsident; Kurt Amann, von und in Märstetten; Urs Meier, von Wettingen, in Weinfelden, und Hans Beck, von Schupfheim, in Amlikon, als Mitglieder; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

6. März 1986
Chocolats Matterhorn AG, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1985, S. 259). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Hans Rutz, von Nesslau, in Widnau, und Willi Kuhn, von Jonschwil, in Gossau SG.

6. März 1986
Robert Ernst Aktiengesellschaft, in Kräufel, Teigwarenfabrik und Hafermühle usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1985, S. 2282). Die Prokura von Andreas Ammann ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Werner Nägeli, von Altnau, in Kronbühl SG.

6. März 1986
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Frauenfeld (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1985, S. 3509). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. An Heini Guhl wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt; seine Prokura ist demnach erloschen.

6. März 1986
Albert Stäheli, in Unterschlatt, Autotransporte (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1962, S. 3572). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Die Aktiven und Passiven wurden von der Nachfolgefirma «Albert Stäheli's Erben», in Unterschlatt, übernommen.

6. März 1986
Albert Stäheli's Erben, in Unterschlatt. Unter dieser Firma sind Margrit Stäheli-Güntert, von Langgraben, in Unterschlatt, und Rolf Stäheli-Gruber, von Langgraben, in Unterschlatt eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 11. Juli 1982 ihren Anfang nahm. Sie übernehmen Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Albert Stäheli's», in Unterschlatt. Autotransporte (Sachtransporte). Unterschlatt, Post: 8251 Schlatt bei Diessenhofen.

6. März 1986
Robert König, in Tägerwil, Heizungs- und Sanitärinstallationen, Spenglerei (SHAB Nr. 167 vom 22. 7. 1985, S. 2811). Weitere Geschäftsadresse: Schochenwinkel, 8595 Altnau.

6. März 1986
Hansrudolf Kägi, in Niederneunforn, Zimmerer und Bauschreiner (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1975, S. 2802). Neues Domizil: Thurstrasse, 8525 Niederneunforn.

6. März 1986
R. Osterwalder, R. + O Vertrieb, in Aadorf, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1985, S. 551). Weitere Geschäftsadresse: Zürcherstrasse 215, 8500 Frauenfeld.

6. März 1986
von Porthan, in Romanshorn. Firmainhaber ist Wolf von Porthan, von Aarburg, in Romanshorn. Unternehmensberatung und Verlag. Badstrasse 32, 8590 Romanshorn.

6. März 1986
Ami Klinik (Kreuzlingen) AG, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 203 vom 2. 9. 1985, S. 3365). An Jean-Luc Schneider, von Aetigkofen, in Epesses, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

6. März 1986
Filum AG, in Kreuzlingen, Beteiligungen (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1979, S. 2437). Jetziges Domizil: Romanshornstrasse 90, 8280 Kreuzlingen.

6. März 1986
Pressair Bagger AG, in Kreuzlingen, Herstellung und Vertrieb von Förderanlagen, insbesondere von Druck-Saug-Baggern (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1980, S. 1952). Jetziges Domizil: Romanshornstrasse 90, 8280 Kreuzlingen.

6. März 1986
Landwirtschaftliche Genossenschaft Hüttwilen, in Hüttwilen (SHAB Nr. 173 vom 30. 7. 1981, S. 2433). An der Generalversammlung vom 23. November 1984 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Hüttwilen. Jetziger Zweck: Verbesserung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder durch eine preisgünstige, fristgerechte und kontinuierliche Vermittlung eines bedarfsgerechten Sortiments qualitativ hochwertiger Artikel des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs; eine zielgerichtete Beschaffung von Vermarktung landwirtschaftlicher Erzeugnisse. Durchführung von Kursen, Vorträgen, kulturellen und geselligen Anlässen. Treten Bilanzverluste auf, so werden Nachschüsse bis zu einem Maximalbetrag von Fr. 2000 je Mitglied und Bereinigung gefordert. Reicht das Genossenschaftsvermögen im Konkursfall nicht zur Deckung der Schulden, so haften die Mitglieder bis zu einem Maximalbetrag von Fr. 2000 den Gläubigern solidarisch. Der Vorstand besteht nun aus 3 bis 7 Mitgliedern. Weitere Änderungen sind nicht publikationspflichtig.

6. März 1986
Vins des Domaines Saxer & Co., in Nussbaum. Unter dieser Firma sind Alfred Saxer, von und in Nussbaum, und Jürg Saxer, von und in Nussbaum, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. März 1986 ihren Anfang nahm. Die beiden Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Weinimport und Weinhandel, Erwerb, und Beteiligung an Weingütern im Ausland sowie deren Verwaltung. Stammheimstrasse, 8537 Nussbaum.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Locarno

5 marzo 1986
Lopo SA, in Locarno, l'importazione e l'esportazione di acciai, ecc. (FUSC del 10. 6. 1982, n. 131, p. 1869). Armando Gallina, deceduto, non è più amministratore unico, la sua firma è cancellata. Fausto Botoli, da Brissago in Bellinzona, è nominato nuovo amministratore unico con firma individuale.

6 marzo 1986
Gastrumulto SA, in Muraletto. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 4 marzo 1986. Scopo: acquisto, gestione, amministrazione di ristoranti, bar, caffè in genere. La società potrà acquistare immobili. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 5 membri. Jean Scherrer, da Egnach in Locarno, è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: c/o Rist. Portigon.

6 marzo 1986
Genfido S.A., in Locarno: tutte le operazioni di natura fiduciaria, ecc. (FUSC del 6. 9. 1978, n. 208, p. 2784). Martino Frei, da Melchnau in Minusio, è nominato procuratore con firma collettiva a due con l'amministratore unico.

Ufficio di Lugano

Retifiche

Aborio S.A., a Paradiso, confezioni di maglieria, ecc. (FUSC del 27. 2. 1986, n. 48, p. 757). Scopo esatto: l'importazione, l'esportazione, la compra e la vendita di confezioni di maglieria, di abbigliamento e di scarpe. Inoltre noleggio e commercio di videocassette, compact-disc e dischi. La società potrà esercitare ogni attività nel campo delle transazioni di metalli preziosi e materie prime compresa la loro importazione ed esportazione in tutto il mondo.

Armando Lucchini e Bruno Brugnoli, in Massa, impianti sanitari, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 27. 2. 1986, n. 48, p. 757). Recapito esatto: via dei Platani 2.

6 marzo 1986
Corvi-Caratti & Co., precedentemente a Lugano, commercio di materie prime, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 4. 10. 1985, n. 231, p. 3754). Nuova sede: Agno, Serocca d'Agno, via Campagna, casa Oniral.

6 marzo 1986
Soginvest Banca Società Bancaria per la gestione di investimenti, in Lugano (FUSC del 2. 7. 1985, n. 150, p. 2547). Procura collettiva a due è stata conferita a Aldo Gianini, da Corticiasca in Savosa.

6 marzo 1986
Di Fabio Arredamenti S.A., in Caslano (FUSC del 2. 7. 1981, n. 149, p. 2134). Federico Solari, deceduto, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Aedo Sassi, da e in Caslano.

6 marzo 1986
Dotesio-Dotta-Panzer S.A., in Lugano, impianti elettrici, ecc. (FUSC del 5. 12. 1985, n. 284, p. 4569). Luciano Panzer, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Livio Dotesio, già membro, è ora presidente con firma collettiva a due come finora.

6 marzo 1986
Pavitra S.A., in Lugano, pavimentazione stradale, ecc. (FUSC del 1. 7. 1982, n. 149, p. 2139). Raul Ritter, già procuratore, è ora membro con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente. La sua procura è estinta. Nuovo recapito: viale St. Franscini 16, c/o Avv. Nicola Grandi.

6 marzo 1986
Teema S.A. (Teema A.G.) (Teema Ltd.), in Lugano, studio di mercato, ecc. (FUSC del 26. 6. 1981, n. 144, p. 2052). Nuova ragione sociale: Teemafide S.A. (Teemafide A.G.) (Teemafide Ltd.). Nuovo scopo: studi di mercato, organizzazioni aziendali e di gestione (management), consulenze tecniche finanziarie e pubblicitarie, operazioni di mediazione, sfruttamento di brevetti e di procedimenti di fabbricazione, attività fiduciaria e commerciale, attività commerciale industriale e finanziaria, mobiliare e immobiliare. Statuto modificato: 20. 2. 1986. Il capitale sociale di fr. 50 000 è ora interamente liberato. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Dott. Romeo Astolfi, già amministratore unico ora presidente; Isa Astolfi, da Brissago in Locarno; membro; Engelbert Schreiber, cittadino del Liechtenstein in Vaduz (FL), membro; tutti con firma individuale.

6 marzo 1986
Coding 80 S.A., in Lugano, elaborazione dati, ecc. (FUSC del 22. 12. 1983, n. 299, p. 4374). Giovanni Maria Staffieri, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma, come pure la procura di Massimo Moranzoni, è estinta. Pietro Bernardini, già direttore, è ora amministratore unico con firma individuale.

6 marzo 1986
Sibaval Holding S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 16. 7. 1984, n. 163, p. 2550). Nuovo recapito: via Cerso 8, c/o A. Fachinetti.

6 marzo 1986
Artefer S.A., in Vezia, fabbricazione di pezzi destinati a costruzioni metalliche, ecc. (FUSC del 9. 4. 1985, n. 80, p. 1335). Procura collettiva a due con un membro del consiglio d'amministrazione è stata conferita a Rinaldo Rossi, da e in Lugano.

6 marzo 1986
Promifin S.A., precedentemente a Lugano, gestione di portafogli, ecc. (FUSC del 4. 3. 1986, n. 52, p. 844). Nuova sede: Barbengo, c/o Melina Castelnuovo. Statuto modificato: 28. 2. 1986.

6 marzo 1986
Imoteco S.A., in Lugano, consulenze immobiliari, ecc. (FUSC del 20. 8. 1980, n. 194, p. 2800). Procura individuale è stata conferita a Ezio Petrali, da Valcolla in Agno.

6 marzo 1986
Suntresor S.A., in Lugano, acquisto di beni immobiliari, ecc. (FUSC del 6. 10. 1964, n. 232, p. 2989). Dott. Giuseppe Camozzi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Enrico Canepa, da e in Mezzovico. Nuovo recapito: via Giacometti 1, c/o Dase Data Service S.A.

6 marzo 1986
Rico Immobiliare S.A., in Lugano, l'acquisto di immobili, ecc. (FUSC del 27. 10. 1982, n. 250, p. 3429). In scioglimento: 27. 2. 1986. Nuova ragione sociale: Rico Immobiliare S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale è Rodolfo Schmid, amministratore unico. Recapito della società in liquidazione: corso Elvezia 16, c/o Rodolfo Schmid.

6 marzo 1986
Caffè La Ticinese S.A., in Rivera, importazione ed esportazione, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1984, n. 212, p. 3250). In scioglimento: 18. 2. 1986. Nuova ragione sociale: Caffè La Ticinese S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale è Bernard Schneider, presidente; la sua firma collettiva a due come pure quelle di Pierre Reynaud e Bernard Bersier, membri, sono estinte. Indirizzo della società in liquidazione: Friburgo, route de la Fonderie 2, c/o Villars Holding S.A.

6 marzo 1986
Di Sciuolo e Dagrada, in Morcote, c/o Ristorante Oasi (nuova iscrizione). Società in nome collettivo con inizio il 15. 3. 1986, tra Giovanni Di Sciuolo, di nazionalità italiana in Lugano ed Egidio Dagrada, di nazionalità italiana in Magliaso, entrambi con firma collettiva a due. Gestione e conduzione dell'albergo e ristorante Oasi in Morcote.

Ufficio de Mendrisio

6 marzo 1986
Interven Verwaltung A.G. in liquidazione, in Chiasso, l'amministrazione e la gestione di società, ecc. (FUSC del 22.12.1982, n. 298, p. 4085). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire mancando il consenso della autorità fiscale federale e cantonale.

6 marzo 1986
Al Dosso S.A., in Chiasso, la compra-vendita di beni mobili e immobili, ecc. (FUSC del 14.7.1983, n. 161, p. 2454). Dario Bernasconi non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Dott. Carlo Bovatari, da Fiagrères, in Chiasso, amministratore unico, con firma individuale.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Echallens

Rectification
Applitec, Jean-Daniel Schaltegger, à Assens (FOSC du 25.2.1986, p. 722). Le chef de la maison est Jean-Daniel Schaltegger (et non Schaltenegger).

6 mars 1986
Fiduciaire Michel Favre S.A., à Echallens (FOSC du 2.2.1984, p. 386). René Bernhard, de L'Isle, à Echallens, est nommé fondé de procuration. Il signera collectivement à deux avec l'un des membres du conseil d'administration.

Bureau de Lausanne

5 mars 1986
Burnand S.A., à Lausanne, fabrication, commerce et représentation de machines pour l'industrie (FOSC du 9.6.1981, p. 1842). Procuration collective à deux est conférée à Doris Rageth, de Prätz, à Romanel-sur-Lausanne.

5 mars 1986
Avenue Rambert No 28, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 8.10.1985, p. 3793). Statuts modifiés le 28 février 1986. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés.

5 mars 1986
Fidimobil Lausanne S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 18.12.1985, p. 4744). Signature collective à deux est conférée à Silvan Constant, de Wald ZH, à Morrens VD, directeur.

5 mars 1986
Tetra Pak Systems S.A., à Pully, opérations commerciales portant sur des systèmes de distribution de produits liquides (FOSC du 20.12.1985, p. 4770). Statuts modifiés le 7 février 1986. Nouvelle raison sociale: Tetra Pak System S.A. (Tetra Pak System Ltd).

6 mars 1986
Caybrac finance S.A., à Lausanne, opérations financières (FOSC du 15.3.1984, p. 927). Dissolution: 10 janvier 1986. La liquidation est opérée sous la raison sociale Caybrac finance S.A. en liquidation par l'administrateur Italo Canonica désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. La signature de Tolgay Cavusoglu et Jean-Claude Fawer est radée. Adresse de la société en liquidation: Zurich, Schaffhauserstrasse 24.

6 mars 1986
Ofisa, à Lausanne, société anonyme, toutes activités fiduciaires (FOSC du 24.3.1983, p. 986). François-Daniel Golay est actuellement à Saint-Sulpice VD. Le sous-directeur François Saldarini, actuellement à Froideville, est nommé directeur et signe désormais collectivement à deux. Gabriel Doffey, actuellement à Chavornay, Pierre Desaulles, Jean Dubey et René Pfulg, dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs et signent désormais collectivement à deux, toutefois pas entre eux ni avec un fondé de procuration. Les fondés de procuration Daniel Laubscher et Laurent Baour signent désormais collectivement à deux, toutefois pas entre eux, ni avec un sous-directeur ou un fondé de procuration. Nouveaux fondés de procuration: Georges Brunner, de Seedorf BE, à Lausanne; René Leibenguth, de Genève, à Tolochenaz, et Patrick Schneider, de Bâle, à Lausanne; ils signent collectivement à deux, toutefois pas entre eux, ni avec un sous-directeur ou un fondé de procuration.

6 mars 1986
Société de Construction S.D. S.A., à Lausanne (FOSC du 3.1.1984, p. 7). La procuration de Paul Bosshard est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Claude Pralong, de Saint-Martin VS, à Sion.

6 mars 1986
Tecnifer S.A., à Lausanne, administration de valeurs mobilières (FOSC du 5.9.1980, p. 2950). Nouvelle adresse: boulevard de Grancy 3.

6 mars 1986
Interfem S.A. en liquidation, à Lausanne, commerce de tous biens mobiliers (FOSC du 7.12.1984, p. 4366). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radée.

6 mars 1986
Bureau d'Etudes techniques, économiques et financières S.A. - Beteif en liquidation, à Pully (FOSC du 2.7.1984, p. 2366). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radée.

6 mars 1986
Jacques Chastan, à Epalinges, chemin des Grands-Prés 7D. Titulaire: Jacques Chastan, de France, à Epalinges. Conseils aux entreprises dans le domaine de l'emballage; agence commerciale.

6 mars 1986
Fides Société Fiduciaire, succursale de Lausanne (FOSC du 22.5.1985, p. 1978). Société anonyme avec siège principal à Zurich. La procuration de Catherine Biner est éteinte. Hans Jörg Furrer est actuellement à Hünenberg. Philippe Favre, actuellement à Cugy VD, Pierre-Etienne Bertholet et François Kirschmann ne sont plus fondés de procuration; ils continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Dominique Creux, de Lausanne, à Lutry, et Jean-François Baudraz, d'Agiez, à Moudon.

6 mars 1986
S.I. Les 4 Peupliers, à Pully, société anonyme immobilière (FOSC du 28.1.1974, p. 262). Joseph Schmidt n'est plus administrateur, sa signature est radée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Nicole Jossa-Schmid, de Niederwil AG, à Lausanne.

6 mars 1986
P. Biétré, à Lausanne, entreprise de plâtrerie et peinture (FOSC du 28.8.1985, p. 3315). Par décision du 6 février 1986, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

6 mars 1986
Sudipat S.A., à Pully, exploitation et vente de brevets (FOSC du 21.6.1985, p. 2397). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 20 février 1986.

6 mars 1986
M. Koumar, à Lausanne, commerce de produits alimentaires et boissons distillées (FOSC du 2.10.1986, p. 2123). La raison est radée d'office en application de l'art. 68 ORC (départ du titulaire).

6 mars 1986
Hofmann Eric, à Lausanne, chemin du Dévot 80. Succursale de «Hofmann Eric», à Savièse, raison individuelle inscrite au registre du commerce de Sion le 15 janvier 1974 (FOSC du 29.1.1974, p. 275). La succursale est engagée par la signature individuelle du titulaire Eric Hofmann, de Matzingen, à Savièse, et de Françoise Maillard, de Sivi-rize, à Epalinges. Commerce d'installations d'arrosage automatique et de machines agricoles.

6 mars 1986
24 Heures - Société d'édition S.A., à Lausanne (FOSC du 29.1.1986, p. 356). Le président Marc Lamunière n'est plus directeur général; il est nommé également délégué et continue à signer individuellement. L'administrateur Pierre Lamunière est nommé également directeur général et signe désormais individuellement.

Bureau de Morges

Rectification
Vatec, Vannes Techniques S.A., à Morges (FOSC du 3.3.1986, p. 816). Le nom correct de l'administrateur est Michel de Gorski (et non Gorsky comme publié).

6 mars 1986
Chatex, Charles Robert, à Ecublens, commerce de textiles (FOSC du 30.8.1983, p. 3021). La raison sociale est radée par suite de cessation d'activité.

6 mars 1986
Icon S.A., à Morges, fourniture, conseils en matière d'organisation industrielle, commerciale et financière (FOSC du 21.3.1985, p. 1094). La signature du directeur Jacob Adrian Broekema est radée.

6 mars 1986
Fonar Inter S.A., précédemment à Morges, achat, vente de tous instruments, appareils intéressant le domaine du diagnostic médical, notamment le système Fonar (FOSC du 30.5.1985, p. 2082). La raison sociale est radée d'office par suite du transfert du siège de la société à Genève sous la raison sociale DIS Diagnostic Imaging Systems S.A. (FOSC du 24.2.1986, p. 708).

6 mars 1986
Charles Caitucoli, à Reverolle. Titulaire: Charles Caitucoli, de France, à Reverolle. Lettrage et décors statiques. Ancien Collège.

6 mars 1986
R. Barraud, Transports, à Lonay. Titulaire: Roland Barraud, de Bussigny-près-Lausanne, à Lonay. Transports en tous genres. Chemin du Bief 5, à Morges.

6 mars 1986
Mme Monique El Tani-Baud, à Chavannes-près-Renens. Titulaire: Monique El Tani-Baud, de Meiringen, à Chavannes-près-Renens. Commerce de produits de nettoyage. Route de la Maladière 18.

6 mars 1986
Pierre-André Meyer, à Lonay. Titulaire: Pierre-André Meyer, de Kirchdorf BE, à Morges. Constructions métalliques, serrurerie. Avenue de Morges. Deuxième adresse: Pont Neuf 4, à Morges.

6 mars 1986
MBA S.A., à St-Prex, promotion de tous produits et systèmes à énergie solaire (FOSC du 21.10.1985, p. 3955). Nouvel administrateur: Jean-Luc Bochatay, de Salvan, à Etoy, signature individuelle, nommé secrétaire.

Bureau de Moudon

6 mars 1986
T. Sadkowski, à Moudon. Titulaire: Tadeusz Sadkowski, de Pologne, à Lausanne. Commerce de comestibles, à l'enseigne Au Poisson d'Argent. Procuration avec signature individuelle est conférée à l'épouse du titulaire, Maria Sadkowski, de et à Lausanne.

6 mars 1986
Fibriver, à Lucens, société anonyme, fibres de verre (FOSC du 18.7.1985). La signature du fondé de procuration Roland Hilfiker est radée. Le directeur Luc Girard est actuellement domicilié à La Tour-de-Peilz.

Bureau de Nyon

5 mars 1986
Distribution et transports C. Maréchal, à Chavannes-des-Bois. Titulaire: Christian Maréchal, de France, à Chavannes-des-Bois. Distribution et transports de marchandises. Route de la Bravaude.

6 mars 1986
Compagnie de Gestion et de Banque Gonet S.A., à Nyon (FOSC du 16.1.1986, p. 170). Urs Müller, jusqu'ici sous-directeur, est nommé directeur-adjoint, il continue à signer collectivement à deux. Pierre-André Davoine et Norbert Gisler, dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs avec signature collective à deux. Rudolf Grigiser, inscrit, est nommé sous-directeur, il continue à signer collectivement à deux, comme Jorge Naville, de Genève, à Commugny, nommé sous-directeur, et Gregoire Dinichert, de Morat, à Genève, nommé également sous-directeur. Procuration collective à deux est conférée à Rolf Leber, de Binningen, à Genève; Pierre Musy, de et à Genève; Yves Roy, de France, à Genève.

6 mars 1986
Fleishman-Hillard (Europe) S.A., à Gland, service d'exécution dans le domaine des imprimés de sociétés industrielles (FOSC du 4.2.1986, p. 417). Statuts modifiés le 19 février 1986 sur des points non soumis à publication.

6 mars 1986
Rose-Marie Handle, à Nyon. Titulaire: Rose-Marie Handle, de Zurich, à Nyon. Commerce de vins. Chemin Chantavril 3. Procuration individuelle est conférée à Jean-Marie Handle, de Zurich, à Nyon.

Bureau d'Orbe

6 mars 1986
Bureau d'architecture Marcel Bosson - Philippe Gilléron S.A., à Chavornay, nouvelle société anonyme. Statuts du 27 février 1986. But: exploitation d'un bureau d'architecture, soit établissement de plans de constructions, accomplissement des démarches pour l'obtention de permis de construire, surveillance des travaux, participation à des concours d'architecture, réalisation de constructions. Capital de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, libérées à fr. 25 000. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administration avec signature individuelle: Marcel Bosson, de et à Chavornay. Publications: FOSC. Adresse: Grand-Rue 13, chez Marcel Bosson.

6 mars 1986
Sprecher + Schuh S.A., succursale de Vuiteboeuf, à Vuiteboeuf (FOSC du 14.10.1985, p. 3866). Avec siège à Aarau. La signature de Walter Hess, président; Georg Weber, vice-président; Léopold Erhart, Werner Lerch, Walter Enzmann, Werner Vögeli, Peter H. Brand, directeurs; Dietrich Oehler, Christian Menet, sous-directeurs; Alfred Frey, Ernst Heinger, Bruno Miotti, Max Nägeli, Remo Borghi, Josef Erni, Guido Hux, Marcel Jean-Richard, Hans Peterhans, Konrad Zatti, Clemens Karg, Hans Peter Bloch, fondés de pouvoirs, est radée. Fondé de pouvoirs avec signature collective à deux également pour la succursale de Vuiteboeuf: Heinz Fässli, de Schönenwerd, à Buchs AG.

6 mars 1986
Société de Fromagerie de Rances, à Rances (FOSC du 3.10.1974, p. 2661), société coopérative. Jean Beauverd, président, est démissionnaire; sa signature est radée. Président: Albert Cherbuin, de Corcelles-près-Payerne, à Rances. Signature collective à deux du président et du secrétaire.

Bureau de Rolle

3 mars 1986
JLC S.A., à Allaman (FOSC du 22.1.1986, p. 259). Le capital social de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré. Statuts modifiés en conséquence le 18.2.1986.

Bureau de Vevey

6 mars 1986
«Alain Delon» Diffusion, P. D'Amario, à Vevey (FOSC du 19.9.1985, p. 3574), maroquinerie et bagages. Radié par suite de cessation de commerce.

6 mars 1986
Keck Sports, à Montreux (FOSC du 22.11.1972, p. 3014), magasin de sports. Radié par suite de remise de commerce.

6 mars 1986
Sico-Marc AG, précédemment à Biennne, société anonyme (FOSC du 23.12.1985, p. 4792). Siège transféré à Bionay, chemin de la Planaz 27. Nouvelle raison sociale: Sico-Marc S.A. Statuts originaires du 9 décembre 1977 modifiés le 13 février 1986. But: fabrication et commerce de logiciels, programmes, machines, formes et installations d'automatisation. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré et divisé en 200 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Hans Breuer, d'Allemagne fédérale, à Biennne, est président signant individuellement. Hago Giulianielli, d'Herswil, à Granges SO, est membre avec signature individuelle. Heidi Giulianielli, d'Herswil, à Granges SO, est membre sans signature.

6 mars 1986
Nidex S.A., à La Tour-de-Peilz (FOSC du 8.5.1985, p. 1781), produits alimentaires. Le président Samuel Senn, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. L'administrateur Harry Kurt Schmid devient président et ses pouvoirs collectifs à deux sont modifiés en ce sens. Knut Trælness, de Norvège, à Vufflens-le-Château, est administrateur signant collectivement à deux.

6 mars 1986
Chatelan & Cie S.A., à Vevey (FOSC du 15.5.1985, p. 1890); travaux routiers, etc. Le vice-président Walter Wirth et l'administrateur Gerald Schlaeppli, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

5 mars 1986
Géraldine Lassueur, à Yverdon-les-Bains, exploitation du café des agriculteurs (FOSC du 28.8.1973, p. 2395). Radiation par suite de cessation d'activité.

5 mars 1986
Prophet, Corinne Cottier, à Yverdon-les-Bains, studio de photographies (FOSC du 3.5.1985, p. 1711). Radiation par suite de cessation d'activité.

Valais - Wallis - Vallesse

Bureau de St-Maurice

6 mars 1986
Crédit Suisse, succursale de Martigny (FOSC du 4.11.1985, p. 4142), société anonyme de siège principal à Zurich. Procuration collective à deux est conférée à Jean-Pierre Terretzay, de et à Volleges.

6 mars 1986
Crédit Suisse, succursale de Monthey (FOSC du 8.11.1985, p. 4142), société anonyme de siège principal à Zurich. Signature collective à deux est conférée à Bernard Contat, jusqu'ici inscrit avec procuration collective à deux.

Bureau de Sion

6 mars 1986
Sphère Corporation SA, à Sion. Tous appareils électroniques (FOSC du 23.6.1976, no 144, p. 1792). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée extraordinaire du 3 mars 1986, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Sphère Corporation SA en liquidation, par Serge Actis, de Martigny, à Sion, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature de l'administrateur unique Michel Clausen est radée.

6 mars 1986
Discoval SA, à Sierre, commerce de produits en tous genres (FOSC du 2.6.1982, no 124, p. 1770). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 5.3.1986, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Discoval SA en liquidation, par les trois administrateurs nommés liquidateurs avec signature collective à trois: Olivier Barras, Edmond Vernay et Pierre Deslarzes; leurs pouvoirs sont modifiés dans ce sens.

6 mars 1986
Provalim SA, à Miège, gypserie-peinture, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 20.2.1985, no 42, p. 676). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radée d'office.

6 mars 1986

Bureau d'Ingénieur Daniel Morard SA, à A y e n t. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 28. 2. 1986. But: l'exploitation d'un bureau d'études et de réalisations en génie civil et en béton armé, ainsi que toutes opérations en rapport avec son but. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives; entièrement libéré. Publications: le bulletin officiel du Valais et, dans les cas prévus par la loi, la FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Daniel Morard, de et à Ayent, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 1966 Botyre-Ayent.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

5 mars 1986

Restaurant chinois Le Pékin, Luc Nguyen et Han Chau, à P e s e u x, Grand'Rue 37. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er mars 1986. Associés: Luc Nguyen-Trong, de nationalité vietnamienne, à Peseux, et Han Chau-Huynh, de nationalité cambodgienne, à Lausanne. Exploitation d'un restaurant chinois. Signature collective à deux des associés.

6 mars 1986

Borel S.A., à P e s e u x, fabrication et vente de fours électriques système Borel, etc. (FOSC du 18. 2. 1985, no 40, p. 637). La signature de Claude Gabus, directeur, est radiée. Willy Klarer, jusqu'ici directeur général, devient administrateur, toujours avec signature collective à deux. Michel Matthey, jusqu'ici directeur adjoint, devient directeur général, toujours avec signature collective à deux. Willy Stillhart, jusqu'ici fondé de pouvoir, devient sous-directeur, toujours avec signature collective à deux.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

6 mars 1986

Crédit Suisse, succursale de La Chaux-de-Fonds (FOSC du 11. 4. 1985, no 82, p. 1368), société anonyme avec siège principal à Zurich. Procuration collective à deux pour la succursale de La Chaux-de-Fonds a été conférée à Raymond Kallenrieder, de Châtres, à Courtelary, et Roger Eitter, de et à Cortaillod.

6 mars 1986

Télé-Annonces, E. Berthoud, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 22. 9. 1970, no 221, p. 2144). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6 mars 1986

Amir S.A., à La Chaux-de-Fonds, acquisition, administration et réalisation de participations à des entreprises industrielles, etc. (FOSC du 2. 10. 1981, no 228, p. 3107). L'administrateur Francis Schwob est maintenant domicilié à Bussigny-près-Lausanne, et l'assesseur Pierre Schwob, à Neuchâtel.

6 mars 1986

Geriac AG, précédemment à Bâle (FOSC du 6. 11. 1985, no 259, p. 4175). Nouveau siège: La Chaux-de-Fonds, rue du Loole 3b. Statuts originaires du 25. 3. 1985 modifiés en conséquence le 23. 12. 1985. Nouvelle raison sociale: Geriac S.A. But: le développement, la production et la commercialisation de produits et procédés dans le domaine de la biotechnologie et de la pharmacologie. Elle peut s'intéresser à toutes opérations financières et commerciales se rattachant au but et prendre des participations. Statuts également modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Capital: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500 chacune, partiellement libérées à concurrence de fr. 20 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Siegfried Müller, de et à Binningen, est administrateur unique, avec signature individuelle. Stig Ake Dahlgren, de nationalité suédoise, à Bottingen, est fondé de pouvoir, avec signature collective à deux avec l'administrateur unique.

Bureau de Neuchâtel

6 mars 1986

Treier SA, en liquidation, à Neuchâtel, commerce, importation, exportation de tous biens manufacturés pour sports et loisirs, etc. (FOSC du 12. 11. 1984, no 265, p. 4019). La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

6 mars 1986

United Human Foundation S.A., à Neuchâtel, rassemblement de gens de toutes opinions politiques, croyances religieuses, etc. (FOSC du 16. 8. 1985, no 189, p. 3158). Jean Hertig, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

Genève - Genf - Ginevra

5 mars 1986

Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA, à Genève, exploitation d'une banque, etc. (FOSC du 11. 2. 1986, p. 528). Les pouvoirs de Lucien E. Grob sont radiés.

5 mars 1986

Biomédical SA, à Genève, importation et exportation de tous articles et produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 4. 6. 1984, p. 2015). Nouvelle adresse: rue Maunoir 42.

5 mars 1986

Société anonyme de la Rue de Candolle No 36, à Genève, immeubles (FOSC du 15. 3. 1985, p. 1007). André Bory n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Antoine Best, de et à Genève, est membre et président du conseil d'administration, avec signature individuelle.

5 mars 1986

SI Chêne-Mousse, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 8. 1968, p. 1684). Rodolphe-Henri Burger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Willy Sutter, de Genève, à Veyrier, président, et Luc-François Prokesch, de Genève, à Pregny-Chambésy, secrétaire, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: rue de la Corratierie 18, chez Naef & Cie S.A.

5 mars 1986

Edaff SA, Meyrin, à Meyrin, achat, vente de tous produits, notamment dans le domaine de l'informatique, etc. (FOSC du 18. 5. 1983, p. 1702). Le capital de fr. 51 000 est maintenant entièrement libéré. Roger Zuchero, Christine Zuchero et Alfred Honegger ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Marco Bürge n'exerce plus la signature sociale. Administration: Joachim Berrocal, jusqu'ici secrétaire, nommé président, Hans Peter Bopp, de Lupfig, à Genève, vice-président, et Michel Nievergelt, d'Affoltern am Albis, à Chêne-Bourg, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

5 mars 1986

Fiduciaire Safidex SA, à Genève (FOSC du 7. 7. 1983, p. 2364). Eric Verlegh n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Raymond G. Merat, de France, à Luxembourg, secrétaire; Kathryn Lesley Speak, de Grande-Bretagne, à Lausanne, et Ingrid Wessner, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

5 mars 1986

Société Financière Privée, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 5. 1985, p. 1959). Procuration collective à deux a été conférée à Maria Belén Magadan, d'Espagne, à Genève.

5 mars 1986

Société Immobilière Flonex B, à Genève, société anonyme (FOSC du 6. 9. 1982, p. 2553). André Reymond (décédé) et André Bory ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Bernard Bory, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Gérard Turrettini, de Genève, à Vandœuvres, secrétaire, lesquels signent individuellement.

5 mars 1986

SI Montchoisy 7, à Genève, société anonyme (FOSC du 3. 8. 1984, p. 2791). Othmar Rey et Christian Rey ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Georges Barraud, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Vallin 2, chez Régie Immobilière SA.

5 mars 1986

Nutrition SA, à Genève, courtage et commerce de tous produits servant à l'alimentation des animaux, etc. (FOSC du 10. 3. 1983, p. 808). Ibrahim Kamel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Marie Revaz, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Robert Vuagnat, nommé secrétaire, lesquels continuent à signer collectivement à deux.

5 mars 1986

SI Rue Plantamour No 31, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 8. 1975, p. 2230). André Bory n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Chaillot, de Satigny, à Vandœuvres, est membre et président du conseil d'administration, avec signature individuelle.

5 mars 1986

Polymex SA, à Genève, commerce et représentation de matières premières (FOSC du 10. 12. 1985, p. 4628). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

5 mars 1986

Onex Radio-TV, Danilo Benetti, à Onex, route de Chancy 128. Chef de la maison: Danilo Benetti, d'Italie, à Soral. Commerce et location d'appareils de radio, de télévision et de tout matériel de vidéo, pose d'antennes.

5 mars 1986

H. Burri, à Onex, nettoyage chimique à sec de vêtements (FOSC du 17. 9. 1981, p. 2954). La maison n'exploite plus les établissements avenue des Grandes-Communes 27, à l'enseigne «Favoris», et à Versoix, route de Suisse 39, à l'enseigne «Pressing du Lac». Nouveau siège: Collonge-Bellerive, chemin du Vieux-Vésénaz 28, où la maison continue l'exploitation de son établissement à l'enseigne «Pressing du Vieux-Vésénaz».

5 mars 1986

Agence Aldo Cavallaro, à Genève, courtage dans le domaine financier (FOSC du 5. 12. 1985, p. 4571). Nouveau siège: Vernier, chemin des Floralies 12.

5 mars 1986

Gaudet, à Jussy, café-restaurant (FOSC du 9. 6. 1977, p. 1898). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 mars 1986

Supernet, Luigi Vargiolu, à Genève, entreprise de nettoyage (FOSC du 28. 9. 1984, p. 3463). Nouvelle adresse: rue du Rhône 69.

5 mars 1986

«Amago Automobiles et Moteurs SA, succursale à Lancy (FOSC du 20. 1. 1983, p. 223), entreprise ayant son siège à Zurich. Edwin Hottinger, de Meilen, à Egg bei Zurich, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

5 mars 1986

Mendez et Balmer Conception Publicitaire SA, à Carouge (FOSC du 8. 5. 1984, p. 1635). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale Mendez et Balmer Conception Publicitaire SA, en liquidation. Liquidateurs: les administrateurs Anthony Joseph Mendez, Eric Balmer et Pilar Balmer, lesquels signent collectivement à deux.

5 mars 1986

Organisation Internationale pour le Développement de la Liberté d'Enseignement O. I. D. E. L., à Genève, rue Bellot 3. Nouvelle association. Statuts du 13. 12. 1985. But: promotion de toutes activités en rapport avec l'enseignement et la culture et défense des droits des parents et tuteurs en collaboration avec d'autres organisations nationales et internationales. Ressources: cotisations des membres, donations, subventions, prêts, revenus provenant de ses activités et de ses biens. Direction: comité exécutif de 9 à 17 membres. Signature collective à deux de: Jacques Python, de Portbalban, à Genève, président; Alfredo Fernandez, d'Espagne, à Genève, également directeur, et Luis Alegre, d'Espagne, à Barcelone, secrétaire, tous trois membres du comité exécutif.

5 mars 1986

Pfister-Leuthold SA, succursale de Genève, à Genève, commerce de machines et appareils de bureau (FOSC du 24. 4. 1984, p. 1419), entreprise ayant son siège à Zurich. La procuration de Otto Wyttlenbach est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Jörg Zantop, de Bâle, à Lachen, directeur de la société.

5 mars 1986

Refidat société fiduciaire, succursale à Genève (FOSC du 19. 9. 1985, p. 3575), société anonyme ayant son siège à Zurich. Nouveau siège de la succursale: Vernier, chemin des Coquelicots 16.

5 mars 1986

Seiko Time SA, à Carouge, commerce de produits d'horlogerie (FOSC du 9. 1. 1986, p. 77). Statuts modifiés le 18. 11. 1985 sur un point non soumis à publication.

5 mars 1986

Standard Chartered Bank SA, succursale à Genève (FOSC du 15. 1. 1986, p. 155), entreprise ayant son siège à Zurich. Signature collective à deux a été conférée à Eduard Frei, de Bâle, à Horgen, sous-directeur, de la société.

5 mars 1986

Knut Aase, à Genève (FOSC du 22. 10. 1974, p. 2813). Objet actuel: investissements et conseils en matière d'investissements notamment dans le domaine financier.

5 mars 1986

Télévideo, J.-P. Fontaine et J.-M. Doffin, au Grand-Sacconex, route de Ferney 173. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 3. 1986. Associés: Jean-Paul Fontaine, de France, à Annecy-le-Vieux (F), et Jean-Marc Doffin, de Bernex, à Meyrin. Commerce, installation et réparation d'appareils de télévision, de vidéo et de chaînes hi-fi.

5 mars 1986

Aluconfort-Techniques Nouvelles SA, à Genève (FOSC du 7. 11. 1984, p. 3967). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

5 mars 1986

Gold Coin Joailliers SA, à Genève (FOSC du 12. 8. 1985, p. 3095). But modifié: commerce et représentation d'articles de luxe, plus particulièrement dans le domaine de l'horlogerie, la bijouterie et la joaillerie; création et diffusion de bijoux et articles de luxe; exploitation de magasins de bijouterie, joaillerie à l'enseigne «Avakians». Statuts modifiés le 25. 2. 1986.

5 mars 1986

Société Immobilière Camelia, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 12. 1983, p. 4375). Statuts modifiés le 27. 2. 1986 sur un point non soumis à publication. Georges Barraud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Michel Vieyte, d'Uruguay, à Genève, président; Jacques Bedert, de Monnaz, à Perly-Certoux, secrétaire, et Maria Zbinden, d'Yverdon-les-Bains, à Genève. Signature individuelle du président et collective à deux des autres administrateurs. Nouvelle adresse: boulevard des Philosophes 23, chez Finsimmo SA.

5 mars 1986

Finsimmo SA, à Genève, courtage immobilier (FOSC du 14. 5. 1985, p. 1871). Adresse: boulevard des Philosophes 23.

5 mars 1986

SI Chemin de Roches, 9ter, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 10. 1984, p. 3574). Statuts modifiés le 6. 2. 1986 sur un point non soumis à publication. Georges Perréard n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Gaston Burnand, sont radiés. Administration: Michel Vieyte, d'Uruguay, à Genève, président; Thierry Wuarin, de Carigny, à Genève, secrétaire, et Jacques Bedert, de Monnaz, à Perly-Certoux. Signature individuelle de Michel Vieyte ou Thierry Wuarin et collective à deux de Jacques Bedert. Nouvelle adresse: boulevard des Philosophes 23, chez Finsimmo SA.

5 mars 1986

SIM - Société d'Investissement de Matériel SA, à Genève, commerce et location de containers (FOSC du 5. 6. 1984, p. 2031). Capital porté de fr. 400 000 à fr. 600 000, par l'émission de 2000 actions de fr. 100 nominatives. Capital: fr. 600 000, entièrement libéré, divisé en 6000 actions de fr. 100 nominatives. Statuts modifiés le 27. 2. 1986.

5 mars 1986

P.-A. Mächler, à Genève, avenue Wendt 7. Chef de la maison: Pierre-André Mächler, de Lachen, à Genève. Commerce et représentation de produits de nettoyage et d'entretien pour véhicules automobiles, de matériel pour les installations de garage et d'articles de diverse nature.

5 mars 1986

Diorine SA, à Genève, rue du Rhône 60. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 2. 1986. But: importation, exportation et commercialisation de produits, matières et articles notamment dans le domaine de la confection, du cuir, de la fourrure et de la mode, commercialisation de produits dans le domaine publicitaire; promotion et commerce d'œuvres d'art. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Reprise de biens envisagée: divers actifs provenant de la société «Joseph Favre SA», à Genève, pour le prix maximum de fr. 600 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel de Gorski, de Genève, à Veyrier, président; Nicolas Berdat, de Courroux, à Carouge, secrétaire, lesquels signent individuellement.

5 mars 1986

Info-Concept, à Lancy, route des Jeunes 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 2. 1986. But: conseils et assistance en informatique, développement et vente de logiciels, vente de matériel. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 10 actions de fr. 5000, nominatives. Apport en nature: un ordinateur Mac Intosh pour fr. 10 000 et un ordinateur Olivetti M 24 pour fr. 15 000 selon inventaire du 27. 2. 1986, pour fr. 25 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre-Antoine Rieben, d'Onex, à Troinex, président, et Lucien Rieben, de et à Onex, secrétaire. Signature individuelle des administrateurs et de Philippe Stransky-Heikron, de et à Bernex, directeur.

5 mars 1986

Inimex SA, à Genève, rue de la Servette 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 2. 1986. But: création achat, vente, exploitation et gestion de fonds de commerce de restaurants, bars, cafés-brasseries et autres établissements similaires de même que d'objets et articles de décoration. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Charuvan Surscock, de et à Jussy, présidente; Dai Hai Huynh, du Vietnam, à Genève, vice-président; Christiane Humbert, de Marchissy, à Anières, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

5 mars 1986

Ita Service SARL, à Genève, rue de la Fontaine 7, chez G.A. Les Gérants Associés SA. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 28. 2. 1986. But: administration de centres d'affaires procurant toutes prestations de services administratifs et mise à disposition de locaux commerciaux. Capital: fr. 20 000. Associés: Martine Ward, de France, à Chêne-Bougeries, pour une part de fr. 18 000, John Ward, de Grande-Bretagne, à Chêne-Bougeries, pour une part de fr. 1000, et Eric Bissonnier, de France, à Chêne-Bougeries, pour une part de fr. 1000. Gérant: Philippe Angeloni, de Bardonnex, à Prangins, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Porrentruy

Rectification
Coopérative agricole du Clos-du-Doubs, à S t - U r s a n n e (FOSC du 20. 2. 1986, no 42, p. 664). Les statuts portent la date du 4 novembre 1985.

6 mars 1986

Marcel Berberat, à Courgenay, maréchalerie (FOSC du 12. 7. 1954, no 159, p. 1809). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6 mars 1986

Guy Choulat S.A., à Courtemanche. Suivant acte authentique et statuts du 28 février 1986, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de construction et de génie civil. Elle peut également acheter, construire, exploiter ou vendre des immeubles. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par plis recommandés. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Guy Choulat, d'Asuel, à Courtemanche, président; Danièle Choulat, d'Asuel, à Courtemanche, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président ou de la secrétaire.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Dreyfus Söhne & Cie AG, Basel

Bilanz per 31. Dezember 1985
(nach Verteilung des Reingewinnes gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	70 926 307,12	Bankenkreditoren auf Sicht	55 549 033,83
Bankendebitoren auf Sicht	80 972 249,16	Bankenkreditoren auf Zeit	948 021,80
Bankendebitoren auf Zeit	126 279 836,50	Kreditoren auf Sicht	128 772 279,02
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	123 245 448,90	Kreditoren auf Zeit	116 992 787,64
Wechsel und Geldmarktpapiere	49 756 453,70	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	107 878 667,79
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	49 691 565,15	Sonstige Passiven	37 893 551,56
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	4 334 140,35	Dividende 1985	3 500 000,—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	47 539 551,32	Aktienkapital	2 000 000,—
Wertschriften	137 195 655,85	Gesetzliche Reserven	5 650 000,—
Dauernde Beteiligungen	890 533,80	Freie Reserven	174 500 000,—
Bankgebäude	300 000,—	Gewinnvortrag auf neue Rechnung	1 264 240,55
Andere Liegenschaften	2 000,—		
Sonstige Aktiven	8 873 186,60		
	527 069 914,40		527 069 914,40
Gruppenweise Zusammenstellung der Wertschriften und der dauernden Beteiligungen			
Wertschriften		Fr.	
Schweizerische Obligationen:	Fr.	Verpflichtungen aus Garantien und Akkreditiven	Fr.
Bund	48 163 143,35	Nachschussverpflichtungen auf Aktien	27 821 293,10
Kantone	6 022 425,—	Forderungen aus festen Termingeschäften	50 000,—
Banken	10 806 264,25	in Wertpapieren und in Edelmetallen	57 489 139,60
Finanzgesellschaften	411 000,—	Verpflichtungen aus festen Termingeschäften	18 522 680,35
Industrielle Unternehmungen	175 000,—	in Wertpapieren und in Edelmetallen	
Andere	95 355,25		
Inländische Pfandbriefe			
	1 232 850,—		
Schweizerische Aktien:			
Banken	1 481 828,80		
Finanzgesellschaften	1 298 351,55		
Industrielle Unternehmungen	26 105 780,—		
Andere	6 628 998,55		
Ausländische Obligationen:			
Öffentliche Körperschaften	5 563 654,95		
Andere	17 537 234,50		
Ausländische Aktien			
	11 673 769,65		
Total laut Bilanz	137 195 655,85		
Dauernde Beteiligungen			
Schweizerische Aktien:	Fr.		
Finanzgesellschaften	890 533,80		
Gesamtbetrag der Auslandsaktiven	Fr.		
- davon Bankendebitoren			
mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	45 643 856,19		
längerfristige	3 000 000,—		
Aufwand		Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1985	Ertrag
	Fr.	Fr.	Fr.
Passivzinsen	4 970 587,71	Aktivzinsen	12 525 617,39
Kommissionsaufwand	1 603 402,82	Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere	2 542 615,85
Bankbehörden und Personal	30 432 093,45	Kommissionsertrag	44 951 532,88
Beiträge an Wohlfahrtseinrichtungen	4 540 531,20	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	5 985 744,74
Geschäfts- und Bürokosten	6 325 142,—	Wertschriftenertrag	9 408 283,80
Steuern	8 540 537,65	Ertrag der dauernden Beteiligungen	26 883,—
Abschreibungen und Rückstellungen	5 432 000,—	Verschiedenes	5 779 961,32
Reingewinn	19 376 344,15		
	81 220 638,98		81 220 638,98

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Ernennung eines Delegierten für Handelsverträge im Bundesamt für Aussenwirtschaft

Der Bundesrat hat auf den 1. August 1986 Herrn Dr. Mario Arnold Corti, von Winterthur und Stabio, gegenwärtig Direktor und Stellvertreter des Vorstehers des III. Departementes der Schweizerischen Nationalbank, zum Delegierten für Handelsverträge im Bundesamt für Aussenwirtschaft, unter Verleihung des Titels eines bevollmächtigten Botschafters, gewählt.

Herr Corti übernimmt die bisher von Botschafter Hans Sieber ausgeübte Funktion, nachdem dieser auf den 1. März 1986 zum Direktor des Bundesamtes für Konjunkturfragen ernannt wurde.

Der neue Delegierte leitet als Stellvertreter des Direktors die «Zentralen Dienste», in welchen wichtige Sach- und Stabsaufgaben des BAWI (ERG, Exportförderung, Investitionsfragen, Rechtsfragen usw.) zusammengefasst sind. Ferner koordiniert er die schweizerischen Interessen in der OECD.

Nomination d'un délégué aux accords commerciaux à l'Office fédéral des affaires économiques extérieures

Le Conseil fédéral a, avec effet au 1er août 1986, nommé Monsieur Mario Arnold Corti, docteur en droit, de Winterthur et de Stabio, en tant que délégué aux accords commerciaux à l'Office fédéral des affaires économiques extérieures, avec attribution du titre d'Ambassadeur plénipotentiaire. Monsieur Corti est actuellement directeur et suppléant du chef du IIIe Département à Zurich de la Banque nationale suisse.

Monsieur Corti reprendra les fonctions de Monsieur Sieber qui a été nommé directeur de l'Office fédéral des questions conjoncturelles à partir du 1er mars 1986.

Le nouveau délégué dirigera en tant que suppléant du directeur les «services centraux» où sont concentrées d'importantes tâches d'état-major et opérationnelles (GRE, promotion des exportations, questions relatives aux investissements, questions juridiques, etc.). D'autre part, il coordonnera les intérêts suisses à l'OCDE.

Soumission de travaux de construction

Chemins de fer fédéraux suisses
Division des travaux du 1er arrondissement

Ligne Lausanne-Genève, gare de Renens

Assainissement de la plate-forme des voies 1 et 2. Fouille et mise en place de drainage.

Ces travaux comprennent environ:

- 350 m³ de canalisation de drainage en tuyau PE Ø 20 cm
- 30 m³ de traversées de voies, création de chambres et regards de visite

Les entreprises qui désirent participer au concours peuvent s'annoncer au bureau de la Section de la voie 1, place de la Gare 13, 1001 Lausanne, téléphone 021 42 28 21.

Les dossiers de soumission seront transmis aux entrepreneurs à la visite des lieux, le 27 mars 1986. Les offres doivent être adressées à la Division des travaux du 1er arrondissement des CFF, case postale 1044, 1001 Lausanne, le 11 avril 1986 au plus tard, sous pli fermé portant la suscription «Renens, drainage voie 1». Elles seront valables jusqu'au 31 décembre 1986.

Les soumissions seront ouvertes en séance publique le 15 avril 1986, à 11 h., au bâtiment d'administration I de la Direction d'arrondissement, bureau 221, avenue de la Gare 43, à Lausanne.

La visite du chantier avec les représentants des CFF aura lieu le jeudi 27 mars 1986. Rendez-vous à 10 h. 30, en gare de Renens. (M 111)

Einführung der Teilnehmerselbstwahl und Herabsetzung der Gesprächssteuer im Telefonverkehr mit den Kapverdischen Inseln

Vom 1. April 1986 an können die Telefonkunden ihre Verbindungen mit den Kapverdischen Inseln (Landeskennzahl 238) selber wählen. Gleichzeitig wird die Taxe herabgesetzt: Bei selbstgewählten Verbindungen beträgt die Sprechdauer für 10 Rappen 0,865 Sekunden, d. h. eine Minute kostet Fr. 6,95. Werden die Verbindungen bei Nr. 114 bestellt, so kosten die ersten drei Minuten (Mindesttaxe) eines Gesprächs von Station zu Station neu Fr. 21.— (bisher Fr. 36.—). Für jede weitere Minute oder einen Bruchteil davon werden neu Fr. 7.— (bisher Fr. 12.—) erhoben. Der Zuschlag für Gespräche mit besonderer Behandlung beträgt nach wie vor Fr. 10.— je Verbindung.

Introduction de la sélection automatique et réduction des taxes de conversation dans la correspondance téléphonique avec les îles du Cap-Vert

A partir du 1er avril 1986, les usagers du téléphone peuvent établir eux-mêmes leurs communications avec les îles du Cap-Vert (indicatif du pays 238).

La taxe est simultanément réduite: Pour les communications établies en sélection directe, la durée de conversation pour 10 centimes est de 0,865 seconde, c'est-à-dire qu'une minute coûte 6 fr. 95. Si les communications sont commandées au no 114, les trois premières minutes (taxe minimale) d'une conversation de poste à poste coûtent désormais 21 francs (jusqu'ici 36 francs). Pour chaque minute supplémentaire ou une fraction de ce temps, on perçoit dorénavant 7 francs (jusqu'ici 12 francs). La surtaxe pour les conversations avec facilités spéciales est toujours de 10 francs.

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern

Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

DOPPELWÄHRUNGSANLEIHE

Anheuser-Busch Companies, Inc.

A Delaware Corporation,
Vereinigte Staaten von Amerika

Anleihe 1986-1991/94 von US-\$ 115 940 000

6%

mit Zinszahlung in Schweizerfranken zum Satz von jährlich

berechnet auf dem Emissionspreis von SFr. 5000.- je US-\$-Obligation

Jeder Obligationär hat das individuelle Recht, die vorzeitige Rückzahlung seiner Obligationen per 7. April 1991 zu US-\$ 2780.- zu verlangen.

Weitere wichtige Bedingungen der Anleihe:

Emissionspreis: SFr. 5000.-
je Obligation: pro US-\$-Obligation zuzüglich SFr. 15.- eidg. Umsatzabgabe
Coupons: jährlich am 7. April mit SFr. 300.- pro Coupon
Stückelung: Inhaberobligationen von US-\$ 3100.- (Endfälligkeit)
Laufzeit: längstens 8 Jahre
Rückzahlung: spätestens am 7. April 1994 zu US-\$ 3100.- pro Obligation
Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeit: a) Jeder Obligationär hat das individuelle Recht, die vorzeitige Rückzahlung seiner Obligationen auf den 7. April 1991 zu US-\$ 2780.- zu verlangen. Falls mehr als 80% der Obligationen zur vorzeitigen Rückzahlung seitens der Obligationäre angemeldet werden, hat die Schuldnerin das Recht, sämtliche Obligationen dieser Anleihe zu diesem Betrag je Obligation zurückzuzahlen.
b) Der Schuldner ist berechtigt, die Obligationen auf den 7. April 1991 zu US-\$ 2780.- je Obligation vorzeitig zurückzuzahlen.
c) Aus steuerlichen Gründen möglich (mit abnehmenden Prämien während der ersten 5 Jahre).

Liberierung: am 7. April 1986 in Schweizerfranken
Kotierung: wird beantragt an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern

Valoren-Nummer: 864.722

Verkaufsbeschränkungen: Vereinigte Staaten von Amerika
Zeichnungsschluss: 21. März 1986, mittags

Schweizerische Bankgesellschaft	Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
A. Sarasin & Cie.	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers
Schweizerische Kantonalbanken		
Algemene Bank Nederland (Schweiz)	Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S. A.	Banque Nationale de Paris (Suisse) S. A.
Daiwa (Switzerland) Ltd.	Dresdner Bank (Schweiz) AG	The Industrial Bank of Japan (Schweiz) AG
Mitsubishi Finanz (Schweiz) AG	Morgan Stanley S. A.	Nomura (Switzerland) Ltd.



KINDER-CARE LEARNING CENTERS, INC.

(Incorporated with limited liability
under the laws of the State of Alabama, U.S.A.)

6% nachrangige Anleihe 1986-1996 von SFr. 62 500 000

Die untenstehenden Institute legen diese Anleihe bis zum

25. März 1986, mittags

zur öffentlichen Zeichnung auf.

Die wesentlichsten Bedingungen der Anleihe sind folgende:

Ausgabepreis: 100% + 0,3% eidgenössische Umsatzabgabe
Coupons: Jahrescoupons per 11. April
Abschnitte: Inhaber-Obligationen von SFr. 5000 und SFr. 100 000 nominal
Rückzahlung: am 11. April 1996
Vorzeitige Rückzahlung: nur aus Steuergründen; jederzeit mit einer sich jährlich um ½% bis zu pari reduzierenden Prämie, beginnend bei 2%
Steuern und Gebühren: Kapital, Zinsen und allfällige Prämien sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher Steuern und Abgaben der Vereinigten Staaten von Amerika
Kotierung: wird an den Börsen von Basel, Genf und Zürich beantragt
Liberierung: 11. April 1986
Verkaufsbeschränkung: Vereinigte Staaten von Amerika

Ein Kurzprospekt wird am 19. März 1986 in deutscher Sprache in der «Neuen Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» sowie in französischer Sprache im «Journal de Genève» veröffentlicht. Exemplare des ausführlichen Prospektes werden an den Schaltern der nachstehenden Institute zur Verfügung stehen.

Falls Interessenten diese Obligationen bei ihrer angestammten Bankverbindung nicht beschaffen können, sind die hiernach aufgeführten Institute gerne bereit, im Rahmen ihrer Möglichkeit solche Titel spesenfrei direkt zuzuteilen.

MANUFACTURERS HANOVER (SUISSE) S.A.
BANQUE GUTZWILLER, KURZ,
BUNGENER S.A.

BANQUE INDOSUEZ,
Succursales de Suisse
SODITIC S.A.

LTCSB AG

Banque Heusser & Cie. AG

Bank in Langnau
Sanwa Finanz (Schweiz) AG
Crédit des Bergues
Banque Nationale de Paris (Suisse) S.A.
Compagnie de Banque et d'Investissements, CBI

Mitsui Finanz (Schweiz) AG
J. Henry Schroder Bank AG
Banque Kleinwort Benson S.A.
Banque Pasche S.A.
Daiwa Finanz AG

Sumitomo International Finance AG

Valoren-Nr. 882.027

HKB Handelskredit Bank AG Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 9. April 1986, 14.15 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Talstrasse 82, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 17. April 1985.
2. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1985.
3. Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
4. Beschlussfassung über die:
 - a. Abnahme des Geschäftsberichtes für das Jahr 1985 sowie der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz vom 31. Dezember 1985;
 - b. Verwendung des Reingewinnes;
 - c. Entlastung des Verwaltungsrates und der Generaldirektion.
5. Wahlen.
6. Mitteilungen und Umfrage.

Der Geschäftsbericht mit der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz, dem Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes und dem Bericht der Kontrollstelle liegt ab Montag, 24. März 1986, am Sitz der Gesellschaft in Zürich zur Einsicht auf.

Zürich, den 19. März 1986

Handelskredit Bank AG
Der Verwaltungsrat

Elektrizitätswerk Aldorf, Aldorf

5¼% Anleihe 1976-91 von Fr. 15 000 000

(Valoren-Nummer 104 610)

Das Elektrizitätswerk Aldorf hat beschlossen, die obenerwähnte Anleihe, gestützt auf Ziffer 3 der Anleihebedingungen, auf den

30. Juni 1986

zur Rückzahlung zum Nennwert zu kündigen.

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit den nicht fälligen Coupons per 30. Juni 1987 und folgende, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle zur Rückzahlung eingereicht werden.

Zürich, den 19. März 1986

Im Auftrag:
Schweizerische Kreditanstalt

GEWERBE BANK ZÜRICH

20% Dividende 1985

zahlbar ab 19. März 1986 mit

Fr. 40.- Dividende, abzüglich
Fr. 14.- 35% Verrechnungssteuer
Fr. 26.- netto

gegen Aktiencoupon Nr. 19

Algerische Aussenhandelsbank AG Zürich

Die Aktionäre werden hiermit eingeladen zur
ordentlichen Generalversammlung
am Dienstag, 15. April 1986, 9 Uhr, am Sitz der Bank.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 2. April 1985.
2. Vorlage der Jahresrechnung und des Geschäftsberichtes 1985.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1985.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
6. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
7. Wahl des Verwaltungsrates.
8. Verschiedenes.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1985 sowie der Bericht der Kontrollstelle stehen den Aktionären am Sitz der Bank, Schützengasse 4, 8001 Zürich, zur Verfügung.

Zürich, den 17. März 1986

Der Verwaltungsrat

Banque Atlantis SA, Genève

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 28 avril 1986, à 14 h. 30, au siège social, avenue Henri-Dunant 11, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration, présentation du compte de pertes et profits et du bilan au 31 décembre 1985.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Affectation du bénéfice net.
4. Décharge du conseil d'administration.
5. Nomination de l'organe de contrôle.
6. Divers.

Conformément à l'art. 696 CO et à l'art. 11 des statuts, le bilan, le rapport des contrôleurs, le compte de pertes et profits, le rapport de gestion et les propositions sur l'emploi du bénéfice net sont à la disposition des actionnaires au siège social, 10 jours avant l'assemblée générale.

Le conseil d'administration

Zürcher Freilager AG, Zürich

Dividendenzahlung

auf Partizipationsscheinen mit
./.. 35% Verrechnungsteuer
gegen Vorweisung des Coupons Nr. 7 netto

Fr. 55.—
Fr. 19.25
Fr. 35.75

Die Auszahlung erfolgt ab 19. März 1986 bei der Schweizerischen Bankgesellschaft oder der Schweizerischen Kreditanstalt.

Der Verwaltungsrat

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

Unigestion SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le 7 avril 1986, à 14 h. 15, au siège de la société, rue Bellot 13, 1206 Genève.

Ordre du jour:

1. Augmentation du capital actuel jusqu'à un maximum de fr. 50 millions, par l'émission d'actions au porteur de fr. 500.— nominal chacune et transformation des actions actuelles de fr. 1000.— en actions de fr. 100.— nominal chacune, portant les 15 000 actions présentes à 150 000 actions nominatives liées.
2. Modifications des statuts en conséquence.
3. Octroi de la faculté d'émettre des bons de participation par le conseil d'administration, et ce à concurrence de fr. 10 millions.

La proposition de modification est à disposition des actionnaires au siège de la société.

Le conseil d'administration

Pageco Investment and Finance Group SA, Genève

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 1er avril 1986, à 8 h., à l'Hôtel Century, avenue de Frontenex 24, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Délibération et vote sur les états financiers arrêtés au 31 décembre 1984 et les rapports présentés.
4. Décision sur l'utilisation du résultat de l'exercice.
5. Décharge au conseil d'administration pour l'exercice 1984.
6. Elections statutaires.

Le rapport de l'organe de contrôle de même que le bilan et le compte de pertes et profits pour l'exercice 1984 sont à disposition au siège de la société.

Cette assemblée générale ordinaire sera suivie immédiatement d'une assemblée générale extraordinaire.

Les actionnaires sont priés de se munir de leurs titres. A défaut, ils présenteront, au président de l'assemblée et avant que celle-ci soit ouverte, une attestation de blocage des titres en leur faveur émanant d'une banque reconnue et libellée dans l'une des langues nationales suisses ou en langue anglaise.

En l'absence de légitimation valable de leur qualité d'actionnaire, ils ne seront pas admis à assister aux dites assemblées.

Genève, le 14 mars 1986

L'organe de contrôle

Pageco Investment and Finance Group SA, Genève

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le mardi 1er avril 1986, immédiatement après l'assemblée générale ordinaire convoquée pour ce même jour à 8 h.

L'assemblée générale extraordinaire se tiendra également à l'Hôtel Century, avenue de Frontenex 24, à Genève.

Ordre du jour:

1. Composition du conseil d'administration et décision y relative.
2. Information sur la situation financière actuelle de la société.
3. Délibération sur la situation financière actuelle de la société en regard des prescriptions légales et décisions y relatives.

Genève, le 14 mars 1986

L'organe de contrôle

Acomarit Services Maritimes SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le 15 avril 1986, à 10 h., dans les locaux de la société, rue du Mont-Blanc 3, Genève.

Ordre du jour:

1. Lecture du procès-verbal 1985.
2. Rapport de gestion, présentation du bilan et du compte de profits et pertes 1985.
3. Rapport des contrôleurs aux comptes.
4. Approbation du rapport de gestion, du bilan et du compte de profits et pertes 1985.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Décision sur l'emploi du bénéfice net.
7. Renouvellement du conseil d'administration.
8. Nomination de nouveaux cadres.
9. Divers.

Le rapport annuel 1985, contenant le compte de pertes et profits, le bilan, le rapport de gestion, le rapport établi par l'organe de révision, est mis à la disposition des actionnaires au siège social.

Les actionnaires peuvent retirer les cartes d'entrée jusqu'au 11 avril 1986 au plus tard, auprès de la Overland Trust Banque, rue du Mont-Blanc 3, Genève, sur présentation des titres ou d'un certificat de banque.

Genève, mars 1986

Banco di Roma per la Svizzera, Lugano

Società anonima - Capitale fr. 50 000 000.- Int. vers.

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

giovedì 10 aprile 1986, alle ore 12, presso la sede sociale, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Relazione del consiglio d'amministrazione sull'esercizio 1985.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione.
3. Approvazione del bilancio e del conto perdite e profitti dell'esercizio 1985; scarico al consiglio d'amministrazione e alla direzione; ripartizione degli utili.
4. Nomina dell'ufficio di revisione per l'esercizio 1986.
5. Eventuali e varie.

La relazione del consiglio d'amministrazione, il bilancio, il conto perdite e profitti, la relazione dell'ufficio di revisione, nonché le proposte di ripartizione degli utili dell'esercizio 1985 sono a disposizione di Signori azionisti, a partire dal 21 marzo 1986, presso la sede sociale.

Lugano, il 18 marzo 1986

Il consiglio d'amministrazione

**Wer nicht inseriert . . .
wird vergessen!**

Banca Privata in Lugano SA

Avviso di convocazione alla 13a assemblea generale ordinaria

I Signori azionisti della Banca Privata in Lugano SA sono convocati alla 13a assemblea generale ordinaria della società, che si terrà giovedì 17 aprile 1986, alle ore 10.30, nella sala a ciò destinata presso la sede sociale in via Bossi 1, a Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Rapporto del consiglio di amministrazione sull'esercizio chiuso al 31 dicembre 1985.
2. Relazione dell'ufficio di controllo.
3. Approvazione della relazione sulla gestione, del bilancio e del conto profitti e perdite per l'esercizio 1985.
4. Destinazione dell'utile d'esercizio.
5. Scarico agli organi sociali.
6. Nomine statutarie.
7. Diversi.

Il bilancio e il conto profitti e perdite chiusi al 31 dicembre 1985, il rapporto di revisione, il rapporto di gestione e la proposta concernente la destinazione dell'utile netto saranno a disposizione dei Signori azionisti presso la sede sociale in via Bossi 1, a Lugano, a partire dal 24 marzo 1986.

Lugano, il 19 marzo 1986

Il consiglio di amministrazione

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»



Wir verwerten risikofrei ihre
Pfändungs- und Konkursverlustscheine
Rufen Sie an:
Telefon 01 252 57 15 (Herr Di Renzo)

Inserieren bringt Gewinn!

Zu Discountpreisen einkaufen

Additionsrollen für alle Rechenmaschinen

Preis pro 100 Rollen + Porto

Holzhaltig
58 mm breit 75 mm ø Fr. 53,-
65 mm breit 70 mm ø Fr. 55,-
70 mm breit 70 mm ø Fr. 60,-

Holzfrei für Elektronenrechner
57 mm breit 70 mm ø Fr. 71,-
65 mm breit 70 mm ø Fr. 77,-
70 mm breit 70 mm ø Fr. 95,-

Mindestlieferung 100 Stück pro Art
Bitte bei jeder Bestellung Grösse und Modell angeben.

Script Büro
Eichwiesstrasse 2, Postfach
8630 Rüti ZH
Telefon 055 31 75 77



In Bern zeigen wir Ihnen

IMMOB

ein Bomben-Programm für Liegenschaftsverwaltungen

Die komplette Lösung für alle Industrie-Standard kompatiblen Anlagen.

Stand 152
Hr. Bärtschi verlangen.

Thurnherr SA
Morgenstrasse 121
3018 Bern
Tel. 031 55 09 66-67

Alles über Klima

Entfeuchter

für Weinkeller, Lager, Archiv, Labor, Magazin, Erdgeschossräume, Ferienwohnung oder überall, wo es zu feucht ist!

Verlangen Sie Prospekte!

KLIMAWATT AG GENERAL ELECTRIC
01-4636640 Gütstrasse 86 8055 Zürich

Digital-Tischwaagen

(nicht eichfähig)

20, 50 oder 100 kg
ab Fr. 550.- inkl. Netzgerät
50% WIR

Gysi-Waagen Looslistrasse 12, 3001 Bern
Tel. 031 55 08 92

SKA-Kommerz-Service plus



Damit Sie als Unternehmer sich am Wochenende statt mit Kreditoren und Debitoren mit anderen Toren befassen können:

Der dipl. Kommerz-Berater SKA.

Unternehmer mit Klein- und Mittelbetrieben sollten immer und überall gleichzeitig präsent sein. Bei den Kunden, im Betrieb, bei Lieferanten, an Fachmessen, im Büro. Was dabei oft zu kurz kommt ist die Freizeit, die Familie, der sportliche Ausgleich.

Die Schweizerische Kreditanstalt stellt Ihnen als Unternehmer jetzt einen weiteren, kompetenten Partner zur Verfügung: den dipl. Kommerz-Berater SKA. Sein Wissen und seine Ausbildung gehen über das hinaus, was man üblicherweise mit Bankgeschäften bezeichnet. Als Finanzberater hilft er Ihnen nicht nur bei der langfristigen Liquiditäts- und Finanzplanung, sondern zeigt Ihnen auch, wie man Spezialisten beiziehen und Dienstleistungen, wie

zum Beispiel den SKA-Zahlungsverkehrs-Service, zeit-sparend nutzt.

Als moderner Unternehmer sollten Sie zwischen Goal und Eigengoal klare Spielregeln aufstellen. Der dipl. Kommerz-Berater SKA hilft Ihnen dabei. Damit Sie nicht im Offside stehen.



SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA

SKA-Kommerz-Service plus. Besonders gross für Klein- und Mittelbetriebe.



Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Aufruf - Nichtigerklärung

Vermisst werden seit 20. Februar 1986 folgende Depositenhefte:
Nr. 104 440-3, mit einem Guthaben von Fr. 20 757.-
Nr. 104 442-9, mit einem Guthaben von Fr. 30 448.85.
Nr. 106 807-1, mit einem Guthaben von Fr. 5019.75.
Werte 11. März 1986.
Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, diese Depositenhefte innert 3 Monaten, vom Erscheinen dieser Publikation an gerechnet, an unserer Hauptkasse in Gossau vorzulegen und sich über den rechtmässigen Besitz auszuweisen, ansonst die Depositenhefte kraftlos erklärt werden (Art. 977 Abs. 2 OR).
Gossau, den 11. März 1986
Coop Ostschweiz/Gossau
Depositenkasse Rorschach

Das Alterssparerheft Nr. 1 555 712/05, ausgestellt von der Migros Bank, Hauptsitz, mit einem Guthaben von Fr. 10 438.20, Wert: 31. Dezember 1985, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert drei Monaten von heute an gerechnet an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stellen ein neues Heft ausgestellt würde.
Zürich, den 10. März 1986
Migros Bank

Il Credito Svizzero notifica l'avvenuta scomparsa del libretto di risparmio n. 62 288, emesso dalla succursale di Lugano.

Si diffida il detentore a volerlo depositare presso la banca notificando le eventuali sue pretese, in difetto di che, trascorsi 6 mesi dalla presente pubblicazione il libretto sarà senz'altro annullato.

Credito Svizzero, Lugano

NCR Personalcomputer
- NCR Mehrplatzsysteme
- NCR PC 41
- NCR PC 6
- NCR PC 8 AT
- NCR TOWER
Dialog 2000 Software
Rebuma Suter AG
8045 Zürich, Tel. 01 462 66 36/37

Seit  1928

Informationslisten

Wirtschaftsauskünfte und Inkassos im In- und Ausland

Verlustscheinverwertung



6403 Küsnacht am Rigi

Telefon 041 81 13 61

Importante agence Immobilière cherche pour son implantation à

Blonay

locaux commerciaux

(env. 80 m² ou plus) centre village, rez-de-chaussée, avec vitrines.

Urgent

Toute offre sera examinée avec la plus grande discrétion.

Ecrire sous chiffre 1 Q 22-84456, à Publicitas, 1002 Lausanne.

Haushaltsrechnungen von Unselbständigerwerbenden im Jahre 1975

Sonderheft Nr. 92 der «Volkswirtschaft»

Letztmals wurde eine Untersuchung ähnlichen Ausmasses über die Lebenshaltung von privaten Haushalten in den Jahren 1936 bis 1958 durchgeführt und 1942 publiziert. Eine ausführliche Berichterstattung über die erweiterte Erhebung im Jahre 1975 ist angesichts der grossen Bedeutung der funktionellen Zusammenhänge zwischen der Ausgabenstruktur der Haushaltungen und den Einkommen, der Haushaltgrösse, der regionalen Zugehörigkeit sowie der beruflichen Stellung des Haushaltvorstandes sicher gerechtfertigt. Die Fülle an interessanten Informationen dürften den Nachteil des zeitlichen Abstandes zwischen Erhebung und Publikation bei weitem überwiegen.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 26.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzugscheines anzubringen.